

کرۆنۆلۆجیای میژوو و شارستانییهتی گەرمیان لە ژێر روشنایی بەلگە شوینەواری و تۆمارە کۆنەکاندا**(چاخی بەردینی کۆن تا کۆتایی سەردەمی ساسانی)**

د. شاد عەزیز زاموا

بەشی شوینەوار، کۆلیژی ئاداب، زانکۆی سەلاحەدین، هەولێر

dlshadazamua@gmail.com**پوختە**

نووسینەواری کرۆنۆلۆجیای شارستانییهت و میژووی هەر ناوچەیەک کاریکی پێویستە بۆ تیگەیشتن لە رێزەوی رەورەوی شارستانییهت و میژووی ئەو ناوچەیە. ئامادەکردنی ئەم کرۆنۆلۆجیایەش بۆ ئەو ئامانجەییە کە خوینەران و توێژەران لەرێگەییەووە وەک ناوینەییەک تیگەیشتنیکی گشتگیریان لە لا دروستبێت کە چۆن دەتواندریت دووبارە میژووی شارستانییهتی کۆنی گەرمیان لە ژێر روشنایی بەلگە شوینەواری و تۆمارە کۆنەکاندا بنووسریتەووە. بۆ ئامادەکردنی ئەم کرۆنۆلۆجیایە توێژەر راستەوخۆ سوودی ئەو بەلگە شوینەوارییەکان و نووسینە میخییەکان و سەرچاوە کۆنەکانی تر بینیووە. هەرۆها توێژەرپشتی بەستوووە بە تازەترین دۆزینەووە شوینەوارییەکان و وردەکاری و هەئسەنگاندن و خویندەنەووی بۆ ئەو دۆزینەووە شوینەوارییەکانی کە ماوەی سەدەییەکە ئەو ناوچەکاندا ئە نجامدەدرین و وەک پێویست سوود ئە دەرئە نجامەکانیان وەرئە گیراوە بۆ نووسینەواری میژوو و شارستانییهتی گەرمیان.

لەرێگەیی ئەم توێژینەوویەووە هەولئە دەین چەند پرسیارێک وەلام بەدەینەووە و چەند لایەنیکی ئە میژوو و شارستانییهتی گەرمیان دەرئە بخەین. ئەم توێژینەوویەووەدا هەولئە دراوە بۆ پرکردنەووی ئەو پەرچان و بۆشاییانەیی ئە میژوو و شارستانییهتی کۆنی ناوچەکاندا هەن و بەبێ زانیاری ماونەتەووە، بەلگە شوینەوارییەکان بەکاربھێنریت بۆ پرکردنەووی ئەو بۆشاییانەیی دەرئە بەراری میژوو و شارستانییهتی گەرمیان تا ئیستا پەرنە کرابوونەووە، بۆ ئەووی بزانی سەرەتا و دەستپێکی شارستانییهت و میژووی ئەم ناوچەییە چەندە کۆنە؟ و رۆلی ئەم ناوچەییە لە شارستانییهتی کۆنی زاگرووس و ميسۆپۆتامیادا چی بوو؟

کلیلی ووشەکان : کرۆنۆلۆجیا، میژوو، شارستانییهتی، گەرمیان، بەلگە شوینەواری، چاخی بەردینی، ساسانی

پێشەکی

ناوچەیی گەرمیان بەو سنورە فراوان و هەئکەوتە جوگرافیاییە کە هەییەتی رۆئیکی گرنگی بینیووە ئە بەرەو پێشچوونی رەورەوی شارستانییهت و میژووی زاگرووس و ميسۆپۆتامیادا. هەئکەوتە ستراتییییەکەیی وای ئەم ناوچەییە کردووە کە بێیتە گۆرەپانی

گۆرانکارییه شارستانی و میژوویییه کان. ئەگەر ئەوێ زیاتر ئەسەدەییە کە شۆینەوارەکانی گەرمیان کەنەو پشکنین تێدا ئە نجام دەدریت و توێژینەوێ شۆینەوارییان ئەبارەو دەنووسریت، بەلام تا ئیستا هەوێکی گشتگیری زانستی نەدراوێ بۆ ئەوێ دەرئەنجامی ئەو کەنەو پشکنین و توێژینەوێ شۆینەوارییانە بخریتە خزمەت نووسینەوێ شارستانییهت و میژوویی ناوچەکەوێ. بە پشت بەستن بە دەرئەنجامی کەنەو پشکنینە شۆینەوارییه کان، توێژەر هەوێدەت سەرەتای ژیان و شارستانییهتی ناوچەکە بختەرۆو کە ئە 120000 سەد و بیست هەزار سال ئەمەو بەرەو دەستیییکردووێ، بەدریژیی چاخە بەردینەکان بەردەوام بووێ. چۆن مەوێ یەکەم گۆندە کشتوکائییه کانێ ئەم ناوچەییەدا دروستکردووێ؟ چۆن و یەکەم گۆزە و گلینە و یەکەم پەیکەری قورین ئە میسۆپۆتامیا هەر ئە گەرمیان دروستکراوێ؟ پاشان تیشکخراوێتە سەر سەرەدەمە میژوویییه کان و بۆ ئەم مەبەستەش تیشکخراوێتە سەر بەنگە شۆینەوارییه دۆزراوێکان و نووسینە میخییه کان کە ئە گەرمیان دۆزراوێتەوێ یان ئە ناوچەکانی میسۆپۆتامیا باس ئە رووداوێکانی گەرمیان دەکەن. ئەم توێژینەوێ تیشکیشی خستووێتە سەر دەرئەنجامی ئەو کەنەو پشکنینە شۆینەوارییهکانی کە ئەم چەند سائەتی رابردووێ ئە لایەن شۆینەوارناسانی گەرمیان و شۆینەوارناسانی بیانییه وێ دۆزراوێتەوێ. توێژەران و خوینەران ئەریگەیی ئەم توێژینەییەوێ ئاشنا دەبن بە شارستانییهت و میژوویی هەزاران سائەتی گەرمیان و بۆ هەر سەرەداوێ رووداو و لایەنیکی شارستانی توێژەر سەرچاوێ راستەوخوێ بەکارهیناوێ تا خوینەر بتوانیێت بگەریتەوێ سەری. وەك سنووری جوگرافی، ئەم توێژینەوێ تیشک دەخاتە سەر هەموو ناوچەکانی گەرمیان، ئەو ناوچانەیی سەدان سائە وەك گەرمیان ناسراوێ، ئەك ئەو رووبەرەکەمەیی سنووری گەرمیان کە ئیستا ییێ دەگوتریت ئیدارەیی گەرمیان.

1. چاخە بەردینەکان و گزنگی ژیان ئە گەرمیان

1.1. سەرەدەمی پێش ئەشکەوت، سەرەتای ژیان ئە گەرمیان 120 هەزار سال ئەمەو بەر:

ئەچاخێ سەهۆئینی پلايستۆسیندا ناووهوای ناوچەیی گەرمیان ساردتر و باراناوێ تر بوو، ئەبەر ئەوێ بووێتە جیگەییەکی گونجاو بۆ ژیانێ مەوێ چاخێ بەردینی کۆن. ئە کۆنترین بەنگەکانی ژیانێ مەوێ چاخێ بەردین ئە گەرمیان شۆینەواری بەردە پانگە (بەردە بەنگا) یە، ئەم شۆینەوارە کە دەکەوێتە رۆژەلاتی چەمچەمال ئە دەرووبەری 120000 سەد و بیست هەزار سال بۆ 60000 شەست هەزار سال ئەمەو بەردا شۆینی دروستکردنی ئامرازە بەردینەکان بوو.¹

1.2. ئەشکەوتەکان

ئەو ناوچە شاخاوییهکانی کە دەوری گەرمیانیا داوێ چەندین ئەشکەوت هەن، بەلام بەداخەوێ بەهۆی بارودۆخی جەنگ ئەسەدەیی بیستەمدا دەرفەت نەبووێ روویوێ و کەنەو پشکنینیا تێدا ئە نجامدریت تا بزاندريت ئایا ئە چاخە بەردینەکاندا مەوێ ئەم ئەشکەوتانە دەژیان یان نا. بەلام بەروانین ئەدەرئەنجامی کەنەو پشکنین ئەو ئەشکەوتانەیی کە دەکەوێ ئەو ناوچانەیی کە نزیکن ئە ناوچەکانی گەرمیان دەبینین ئە سالی 2015 دا تیمیکی شۆینەوارناسی کورد بەسەرپرشتی

¹ Howe, B., Barda Balka, with Foreword by Yorke M. Rowan, Oriental Institute Communications, Chicago, (2014), pp. 1-29. See also, Naji Al-Asil, "Barda Balka," Sumer Journal vol.5, Baghdad, (1949), pp. 205-206.

شوینەوارناسی کورد دکتۆر فەرەیدون بیگلەری ئە چیای شاھۆ ئە کەناری رووباری سیروان (لەنزیک سنوری ئێران-عێراق) کەنەوێشکینان ئە نجامدا و بەهەمان شیوە شوینەوار و نامرازی چاخی بەردینی کۆنیان دۆزییەووە کە بەنگەن بۆ ئەوەی مرۆف نزیکی 40000 چل هەزارسال تا 13000 سیانزە هەزار سال پ.ز. ئەم ئەشکەوتەیان وەک پەناگەییەک بەکارهێناوە و بەپاوی کە ئە کیوی و کۆکردنەووی بەروبوومی رووکییەووە خەریک بوون.²

1.2.1. هونەری سەرتاشەبەرد (Rock Art) کۆنترین بەنگەیی شوینەواری چاخی بەردینی ناوەراست

ئەفسەری بەریتانی ئەدمۆنز ئە سالی 1925دا ئە ناوچەیی رۆژەلاتی رووباری سیروان و دەربەندیخان، لەنزیک شیخان کۆنترین وینەیی هونەری سەربەردی دۆزییەووە کە میژوووەکەیی دەگەریتەووە بۆ چاخی بەردینی ناوەراست، هەرچەند ئەوکات ئەدمۆنز گرنگی ئەم دۆزینەووی خویی ئەزانی، چونکە ئەو تەنھا راپۆرتی ئەسەر ئەخشی چیاپیە شاھانەکانی زاگروس نامادە دەکرد. بەلام دواي نزیکی هەشتا سال چەندی وینەیی سەرتاشەبەرد ئە ناوچەیی ئەحمەد بێندە و گولانی رۆژئاوای رووباری سیروان (رۆژئاوای دەریاچەیی دەربەندیخان) دۆزراوەووە، بەم شیویە دەردەکەوێت کە رۆخی رووباری سیروان و کانی و ناوەکانی نزیکی رووبارەکە سەرچاوەییەکی گرنگی راوکردنی نازەئە کیویەکان بوون ئەلایەن مرۆفەکانی چاخی بەردینەووە.³

1.3. شوێی کشتوکالی و کۆنترین گوندەکانی چاخی بەردینی نوێ (7500-6200 پ.ز.)

1.3.1. گوندی چەرمو

گوندی چەرمو (چەرمو) ئە کۆتایی چەکانی سەدەیی بیستەمدا تیمیکی شوینەوارناسی ئەمیریکی زانکۆی شیکاگۆ بوونە خاوەنی دۆزینەوویەکی گرنگی ئە نزیکی چەمچەمال. ئەویش دۆزینەووی شوینەواری گوندی چەرمو بوو، کە ئەو کات بەیەکەم گوندی کشتوکالی نمونەیی ئە میسۆپۆتامیا و زاگروسدا دادەندرا. ئەم گوندەدا شوینەواری زیاتر ئە دەیان خانوو دۆزراوەووە، دۆزینەووی شوینەواری بەخیوکردنی نازەئە و کشتوکالی دانەوێلە و دروستکردنی کۆنترین گۆزە و بازەرگانی و بیناسازی بناغە بەردین و دیواری خشتی قور ئە گرنگترین بەنگە شوینەوارییەکانی ئەم گوندە بوون. ئە گوندی کەریم شایەریش ئە نزیکی چەمچەمال بەهەمان شیوە شوینەواری گوندیکی چاخی بەردینی نوێ دۆزرایەووە.⁴

1.3.2. گوندی کانی ماسی

ئە باشوری رۆژەلاتی کەلار، تیمیکی بیانی بەسەرپەرشتی زانکۆی گلاسگۆی بەریتانی ئە شوینەواری کانی ماسی نامرازی بەردینی چاخی بەردینی نوێی پیش گلینەسازییان دۆزییەووە کە تەمەنی زیاتر ئە دە هەزار سال دەبێت. هەرۆهە ئەم ناوچەییە گلینەیی سەردەمی شارستانییەتی جەسونە (6200-5500 پ.ز.)یان دۆزییەووە، ئەسەر گۆزەکان ئەخشی ئەندازەیی هەییە.⁵

² Editorial Staff, "Remains of stone age hunters found in Iranian Kurdistan" EKurd Daily News, December 31st 2015, <http://ekurd.net/stone-age-hunters-iranian-kurdistan-2015-12-31>.

³ Cecil, J. Edmonds "Two More Ancient Monuments in Southern Kurdistan," The Geographical Journal, Vol. 72, No. 2 (Aug., 1928), pp. 162-163.

⁴ Burce Howe, "Karim Shahr," In: Braidwood, L., et al., Prehistoric Archaeology along the Zagros Flanks, Chicago, (1983), pp.23-155.

⁵ Jesse Casana & Claudia Glatz, "The Land Behind the Land Baghdad: Archaeological Landscapes of the Upper Diyala (Sirwan) River Valley," IRAQ (2017), vol. 79, pp. 47-69. esp. fig.4, p.53ff.

1.3.3. کۆنترین هه‌لپه‌رکی له گوندی چۆخه‌مامی نزیک مەندەلی (5500-4900 پ.ز.)

له ساڵی 1960 دا جۆن و دهیقید نۆتسی میردی که دوو شۆینه‌وارناسی به‌ریتانی بوون دەستیانکرد به گه‌ران و کنه‌و‌پشکنین له ناوچه‌ی مەندەلی، له گوندی چۆخه‌مامی شۆینه‌واری کۆنترین نمونه‌ی دیمه‌نی هه‌لپه‌رکییان له‌سه‌ر رووی گۆزه‌کان دۆزییه‌وه که هاوسه‌رده‌م بوو له‌گه‌ڵ دۆزینه‌وه‌که‌ی سامه‌را و بۆ سه‌رده‌می شارستانییه‌تی سامه‌را (5500-4900 پ.ز.) ده‌گه‌رایه‌وه. به‌م شیوه‌یه‌ ده‌بینین له‌گه‌رمیان ژیان به‌رده‌وام بووه و نه‌و جۆره‌ هه‌لپه‌رکییه‌ش له‌وانه‌یه‌ بۆ بارانبارین نه‌نجامدرا بی‌ت، چونکه‌ له‌م سه‌رده‌مه‌ به‌دواوه‌ به‌شیک له‌ ناوچه‌کانی گه‌رمیان و میسۆپۆتامیا که‌ پشتیان به‌ دانه‌ویله‌ی دیمی‌ ده‌به‌ست و هه‌ندیکجار باران که‌م ده‌باری، له‌وانه‌یه‌ مروقی نه‌و سه‌رده‌مه‌ نه‌م جۆره‌ هه‌لپه‌رکییه‌ی بۆ باران بارین دا‌هینا بی‌ت. هه‌روه‌ها له‌ ده‌شتی حه‌مرین تیمیکی ژا پۆنی له‌ گرده‌کانی تل ریحان و سنگور به‌لگه‌ی گرنگیان ده‌رباره‌ی نه‌م شارستانییه‌ته‌ دۆزییه‌وه.⁶

1.4. شۆینه‌واری چاخی به‌ردینی کانزایی له‌ گردی ره‌حیم له‌ سه‌رده‌می شارستانییه‌تی حه‌له‌ف (4900-4500 پ.ز.)

شارستانییه‌تی حه‌له‌ف به‌ناوی گوندی حه‌له‌ف له‌ رۆژئاوای کوردستان له‌ نزیک سه‌ری‌کانی له‌ لایه‌ن شۆینه‌وارناسانه‌وه‌ ناوندرا، چونکه‌ بۆ یه‌که‌مجار له‌ ساڵی 1912 ز شۆینه‌وارناسی نه‌ئمانی لیۆ نۆپینه‌ایم نه‌م جۆره‌ شارستانییه‌ت و گلینه‌ نه‌خشینه‌دراوانه‌ی نه‌م سه‌رده‌مه‌ی له‌ شۆینه‌واری حه‌له‌ف دۆزییه‌وه‌ و به‌و شیوه‌یه‌ به‌ناوی گوندی حه‌له‌فه‌وه‌ نه‌و شارستانییه‌ته‌ ناوندرا شارستانییه‌تی حه‌له‌ف. له‌ ساڵی 2012 ز تیمیکی هاوبه‌شی به‌ریوه‌به‌رایه‌تی شۆینه‌واری گه‌رمیان کنه‌و‌پشکنیان له‌ شۆینه‌واری گردی ره‌حیم له‌ رۆژئاوای که‌لار نه‌نجامدا. له‌م دۆزینه‌وه‌یه‌دا به‌لگه‌ی گلینه‌ی نه‌خشینه‌دراو و بیناسازی گرنگیان دۆزییه‌وه‌ که‌ ده‌گه‌رینه‌وه‌ بۆ سه‌رده‌می شارستانییه‌تی حه‌له‌ف (4900-4500 پ.ز.). نه‌م دۆزینه‌وه‌ گرنکه‌ ده‌گه‌مه‌نه‌ به‌لگه‌یه‌ بۆ نه‌وه‌ی که‌ شارستانییه‌تی حه‌له‌ف هه‌تا رۆخی رووباری سیروان ب‌لاو بووه‌ته‌وه‌ و، هه‌روه‌ها به‌لگه‌یه‌کی گرنکه‌ ده‌رباره‌ی به‌رده‌وامی ژیان له‌ گونده‌کانی چاخه‌به‌ردینه‌کان له‌ سه‌رده‌مه‌ جیاوازه‌کاندا له‌ ناوچه‌ی گه‌رمیان.⁷ به‌هه‌مان شیوه‌ به‌لگه‌ی بیناسازی و گلینه‌ی شارستانییه‌تی حه‌له‌ف له‌ چینییه‌کانی ژیره‌وه‌ی شۆینه‌واری وێران ته‌په‌ (شاری نوزی) ی باشوری خورن‌ئاوای که‌رکوکدا دۆزرایه‌وه.⁸

1.4. سه‌رده‌می شارستانییه‌تی عوبه‌ید (4500-3500 پ.ز.)

⁶ دشتاد عزیز زاموا، "دراسة تحليلية للزخارف الأدمية والحيوانية على فخاريات حضارة سامراء (5500-4900 ق.م.)، مجلة هزارمیرد، العدد 25، السليمانية (2004)، ص ص 243-270.

⁷ له‌ به‌رواری 12 ی ئابی ساڵی 2012 دا توێژه‌ر سه‌ردانی شۆینه‌واری گردی ره‌حیمی کرد و تیمه‌ شۆینه‌وارناسه‌که‌ پارچه‌ شۆینه‌واره‌ دۆزراوه‌کان و به‌لگه‌ بیناسازییه‌کانیان بۆ باسکردین، به‌لام به‌داخه‌وه‌ تا ئیستا را پۆرتی کنه‌و‌پشکنینه‌کان ب‌لاونه‌کراوه‌ته‌وه‌.

⁸ Starr, R.F.S., 1937 *Nuzi report on the excavations at Yorgan Tapa near Kirkuk, Iraq conducted by Harvard University in conjunction with American Schools of Oriental Research and the University Museum of Philadelphia 1927-1931*, Vol. I, Harvard University Press, (1937), pp.9, 509.

بەنگەى شوینەوارى دەربارەى سەردەمى شارستانىيەتى عوبەيد لە گەرمیان تەنھا لە گەردى قەلاى سىپى چەمچەمال دۆزراوەتەوه.⁹

2. سەردەمە مێژوویەکان و بەردەوامى رەورەمى مێژوو و شارستانىيەت لە گەرمیان

1.3. دۆزینەوێ کۆنترین پەرستگە لە گەرمیان سەردەمى شارستانىيەتى وەرکا (نوروك) لە شوینەوارى لۆگردان (3500-3100 پ.ز.)

لە سالانى 2016-2017 دا تىمىكى شوینەوارناسى فەرەنسى بەهاوكارى شوینەوارناسانى كورد، شوینەوارى كۆنترین پەرستگەى چاخە مێژوویەکانى گەرمیانىان لە گەردى شوینەوارى لۆگردان لە رۆژناوای چەمچەمال دۆزىبەوه. ئە گەردەكە پەرستگەىكى سەردەمى شارستانىيەتى وەرکا (نوروك) سۆمەرى دۆزراوەتەوه كە هاوسەردەم و هاوشیوهى پەرستگەکانى شارى وەرکای سومەرییە لە باشورى ميسۆپۆتاميا.¹⁰ ئەم دۆزینەوێ بەنگەىكى گرتگە ئەسەر پەيوەندى شارستانى سومەرییەکان لەگەل ناوچەکانى گەرمیان بەتایبەت لەرووى ئایینیەوه، هەرودها لەرووى ئابوریشهوه دۆزینەوه شوینەوارىيەکانى نشینگەى بازىرگانى سومەرییەکان لە گەردى كانى شایى باشورى خۆرەلاتى دەشتى بازىان بەنگەى بەهیزی پەيوەندى شارستانى خەنگى ناوچەكەن لەگەل سومەرییەکانى باشورى ميسۆپۆتاميا.¹¹

2.2. سەردەمى بەرەبەیانى بنەمالە سومەرییەکان

لەم سەردەمەدا سومەرییەکان چەندین بنەمالە و دەوڵەتە شارىان لە باشور و ناوەراستى ميسۆپۆتاميا دامەزراند و هەریەكێك لەو دەوڵەتە شارانە خواهن میر و پەرستگە و سوپا و زهوى و زار و ئەوهەرگەى خۆى بوو. هەندىك لەو دەوڵەتە شارانە توانییان سنورى خۆیان فراوان بكەن و هیزشى سەربازىيان بۆ شارەکانى دراوسێيان و تەنانەت بۆسەر ناوچەکانى زاگروسیش ئە نجامدا و هەندىكیشیان پەيوەندى بازىرگانىيان لەگەل ناوچەکانى زاگروس ئە نجامدا.

1.2.2. میرى سومەرى، ناننى هیزشى كرده سەرشارى سیمورو

ناننى، میرىكى سومەرى بوو لە دەورەبەرى سەدهى 28 پ.ز.دا، هیزشیکردەوووتە سەرشارى سیمورو لە گەرمیان، هەرچەندە شارەكەى گرتوو، بەلام فریای تالانکردنى نەكەوتوو و كشاوتەوه و سەرکەوتوو نەبوو. لە تۆماریكى تردا نووسراوه ئەو میرە شوراكانى شارەكەى تىكەنداهه (واتە فریای ئەوه نەكەوتوو شوراكان تىكەندا و سوپاكەى شكاهه). شایەنى باسە شارى سیمورو

⁹ Marta Luciani, M. van Ess and K. Rasheed Raheem, "Recent research on the site of Chemchemal and its surrounding region," Paper presented in the international conference *Archaeological Research in the Kurdistan Region of Iraq and the adjacent areas*, Athens, November 1st-3rd 2013.

¹⁰ لەبەر ئەوەى تەنھا دوو وەرزه لە سالانى 2016 و 2017 دا تىمەكە كارەكانى هەنگۆنییان دەستپێكردوو ئەبەر ئەوه ئەوەندى ناگاردابین هیچ راپۆرتىيان بلاونەكردوووتەوه. بەلام بۆراگەياندە ناوخۆیەکان ئیدوانیان داوه و باسى گرتگى دۆزینەوێكەيان كردوو.

¹¹ Andre Tome, Ricardo Cabral and Steve Rentette, "The Kani Shaie Archaeological Project," in: Kopanias, K., and J. MacGinnis, (eds.) Forthcoming. *The Archaeology of the Kurdistan Region of Iraq and Adjacent Regions. Conference Proceedings, Athens, November 1st-3rd 2013*, Oxford : Archaeopress, (2016), pp.427-434.

و سنوری قەزای چەمچەمائی ئەمڕۆ هەمووی سەر بە ئەرزوخینای ئەوکات بوو، بەم شێوەیە بەشیک ئە ناوچەی گەرمیان کەوتوووە سنوری سەر ئەم هەریەم.

2.2.4. نەرامسینی پاشای ئەکەد شەری ئەگەل ساتونی پاشای ئولوبییەکان کرد

نەرامسینی ئەکەدی (2254-2218 پ.ز.) ئە نووسینە شاھانەکەیدا ئەسەر میلی سەرکەوتن بەوینەى نەحتکراو و، بە نووسینی میخی و زمانی ئەکەدی باس ئە هیرش و سەرکەوتنەکانی بەسەر (ساتونی) پاشای ئولوبییەکاندا دەکات. وەک ئە وینە هەنگەندراوەکانی سەر میلهکەدا دیارە شەرکە ئە ناوچەیهکی سەختی شاخاویدا روویداوه، ئاشکرایە ئولوبییەکان ئە ناوچەکانی سنوری پارێزگای سلیمانی و شارەزور ژیاون و ئەگەر ئەم کاتەدا دەسلاتیان فراوان بووبیت ئەو ناوچەکانی باکوری گەرمیان و چیاکانی قەرەداغیش ئەبەرەستیاندا بوو. ئەو ئۆتکە سەختانەى کە ئەوینە هەنگەندراوەکانی سەر میلهکەدا دیارن نازانداریت کە داخۆ دەبێ زنجیرە چیاکانی قەرەداغ بن، یان بەمۆیا خود چیاى پیرەمەگرون یان زنجیرەچیاکانی نزیک سورداش. بەداخەوه ئە نووسینەکەیدا نەرامسین ناوی شوینی شەرکەى ئەهیناوه. ئەمە جگە ئەوێ کە ئەم میله بەردینە ئەزاگروس ئەدۆزراوەتەوه، بەئکو ئەولاتی بابل بوو بۆ ماوهی زیاتر ئە هەزارسال و دواتریش کاتیکی عیلامییەکان دەوتەتی کاشییەکانیان ئە سائی 1157 پ.ز. رووخاند ئەم میلهى نەرامسین و میلی قانونی قاموڕابییان بەتالانی برد بۆ شاری سوسە ئەولاتی عیلام و ئەسائی 1902 ز.دا تیمیکی فەرەنسی هەردوو میلهکەیان دۆزییەوه و بردیاننە مۆزەخانەى ئوقەر ئە پاریس.²⁰

2.2.5. شاری گاسور یەکیک ئە کۆنترین شارەکانی گەرمیان

ئە شوینەواری (وێران تەپە) دا ئەباشووری رۆژئاوای کەرکوک پاشماوهی یەکیک ئە کۆنترین شارەکانی گەرمیان کە ئەسەرەتای هەزارەى سییەمەوه بنیاتنرابوو دۆزرایەوه.²¹ حەوت سەدە دواتر و ئەسەرەمى ئەکەدییهکاندا 1350 پ.ز. بۆ یەکەمجار ئەم شارە ناوی ئە تۆمارە میخییە کۆنەکاندا هات و دەرکەوت کە ئەسەرەمى ئەکەدییهکاندا پێی گوتراوه شاری گاسور. (ئیتیبی-لاببا) یەکەم میری شاری گاسور بوو ئە سەدەى 23-22 ی پ.ز.²²

2.2.6. ئیتیتی فەرمانرەوای ئاشور، شاری گاسور تالان دەکات

ئەسەدەى 23 پ.ز.دا فەرمانرەوای شاری ئاشور، ئیتیتی کۆری ئینن-لاببا، ئەم تابلۆیهى ئە تالانییهکانی شاری گاسورەوه هیناوه و پێشکەشى خواوەند عەشتاری کردووه.²³

2.2.7. ئانوبانینى پاشای ئولوبییەکان دەگاتە باکوری خۆرەلاتی گەرمیان

²⁰ Winter, I. J., "The Conquest of Space in Time: Three Suns on the Victory Stele of Naram-Sin," In: Derksen, J. G., & Larsen, M. T., (eds.), *Assyrian and Beyond studies presented to Mogens Trolle Larsen*, Leiden: NINO, (2004): 607-628.

²¹ Starr, R.F.S., 1937 *Nuzi report on the excavations at Yorgan Tapa near Kirkuk, Iraq conducted by Harvard University in conjunction with American Schools of Oriental Research and the University Museum of Philadelphia 1927-1931*, Vol. I-II, Harvard University Press, (1937).

²² RIME 2: E2.5.1. = Frayne, D., *Sargonic and Gutian Periods (2334-2113 BC)*, 1993, pp.240f.

²³ RIME 2: E.2.4.1.pp.238f.

یەکیەک ئەو بەلگە شوینەواری و هونەرییە گرنگانەیی که ئولوبییەکان تۆماریانکردوووە ئە روژەلاتی گەرمیان نەخشە چیاییەکی پاشای ئولوبی (ئانوبانینی)یە، ئەم پاشایە وینەیی سەرکەوتنی خۆی بەسەر دوژمنەکانیدا بەرامبەر خواوەند عەشتاری جەنگ هەنگەندوووە. ئە دیمەنەکاندا پاشا ئانوبانینی راوەستاوە و کلاویکی خەری ئیوار نەستوری ئەسەردایەووە و ریشیکی درێژی هەیه و کەوانەکی کردوووەتەشانی و بەدەستی چەپی گرتووویەتی. بەدەستی راستی تەوریکی پێیه و تەنورەیهکی ئەبەردایە و قاچی خستوووە سەر سکی یەکیەک ئە دوژمنە دیلەکانی و ئەدوای ئەووەو دیلیکی تریش دەپارێتەووە و ئەخوار ئەمانیش ژمارەیهک دیل بەرووتی و کۆتکراوی وەستاون و یەکەم دانەیان تاجیکی ئەسەردایە دیلەکان هەموویان بە قەبارەیی بچووکت و وینەیان هەنگەندراوە. بەرامبەر ئانوبانینی خواوەند عەشتاری جەنگ وەستاوە و چەکەکانی ئەشانکردوووە و پەتیکی بەدەستەوویە دوو دیلەکی بەردەم پاشای ئە لوتیانەووە کۆتکردوون و بە دەستی راستی داردەست/عەسا و ئالقیەیی یاسا و دەسەلات دەدات بە ئانوبانینی. ئانوبانینی ئەسەرە نەخشەکی و ئەچوارچیوویەکی تاییەتدا بە خەتی میخی و زمانی ئەکەدی بە سی ستوونی نووسین باسی ئەسەرکەوتنەکانی خۆی کردوووە. ئەسەرەتادا نووسییووەتی که ناوی ئانوبانینی یە و پاشای شاری ئولوبییەکانە و ئەم نەخشەیی ئە چیای باتیر هەنگەندوووە.²⁴ مەبەست ئە چیای باتیر هەمان چیای دەربەندی سەرپوئی زەهاووە که دواتریش ئەم چیایە وەک خواوەندی پەستراوە و، یەکیەک ئەو مۆرە لولەییانەیی ئە دەشتی حەمرین ئە تەل سولەیمە دوژرایەووە مۆری کاهینی پەستگەیی ئەو خواوەندەبوو که بۆمان دەردەکەوێت وەک خواوەندی ژن پەستراوە و پێی و تراوە خواوەند باتیریتوم.²⁵ هەرچەندە نازاندییت بۆچی مۆری ئەو کاهینەیی خواوەند باتیریتومی ناوچەیی زەهاو گەیشتوووەتە دەشتی حەمرین؟ بەلام ئەگەر بیئو ئەو خواوەندە ئە حەمرین پەستگەیی هەبوویت ئەوا واتای ئەوویە که پەستنی شاخی باتیر وەک خواوەندی ئە زەهاووە بە گەرمیان و حەمریندا بلابوووەتەووە.²⁶

2.2.8. داستانێ کوئا: حەوت کورەکی ئانوبانینی هیرش دەکەنە سەر نەرامسینی پاشای ئەکەد

ئە داستانێ کوئا باس ئە هیرشێ گەلانی زاگرووس بۆ سەر ئەکەدیەکان دەکریت، پائەوانی داستانەکی ئانوبانینی و نەووەکانییەتی که هیرش دەکەنە سەر نەرامسینی پاشای ئەکەد. هەرچەندە ئەم داستانە ئە تۆمارە میژووییەکاندا پشتراستنەکراوەتەووە، بەلام کەسایەتیەکانی ناو داستانەکی بەتاییەت ئانوبانینی و نەرامسین دوو پاشای بەهیژی ئولوبییەکان و ئەکەدیەکان بوون. ئەگەر ئەم رووداوە روویدا بیت، ئەوا دەبیت ئە کۆتاییەکانی دەسەلاتی نەرامسیندا بوویت، ئەو کاتەیی که پیربوووە و توانای ئەماوە وەک پێشتر هیرش بکاتە سەر ئولوبییەکان و ناوچەکانی زاگرووس. بە پێی ناوەرۆکی

²⁴ Behzad M. Nasrabadi, "Beobachtungen zum Felsrelief Anubaninis," ZA 94 (2004), pp.291-303; Kozad M. Ahmed, The Beginnings of Ancient Kurdistan (c.2500-1500 BC) A Historical and Cultural Synthesis, PhD dissertation, Leiden University, (2012), pp.306-307.

²⁵ Dlshad A. Marf, (forthcoming) "Deified mountains in the Zagros; Nishba, Batir, Andarutta, and Hiptunu," Paper presented in the Zagros Symposium, organized by the NINO in Leiden, December 1st & 2nd, 2014.

²⁶ Dlshad A. Marf, Cultural Interaction between Assyria and the Northern Zagros, PhD dissertation, Assyriology Department, Leiden University, Netherlands, (2016), pp. 103, 107; Dlshad Marf "Deified mountains in the Zagros; Nishba, Batir, Andarutta, and Hiptunu," Paper presented in the Zagros symposium, organized by the NINO in Leiden, December 1st 2014.

داستانه که که چەند کۆپییهکی له شاری نهینهوا و له ولاتی نهنادۆل دۆزراوهتهوه، باس له جهنگی نیوان گهلانی زاگروس و نهکهدییهکان دهکات. بهتایبهت شهري نیوان نهرامسین و کورهکانی ئانوبانینی (پاشای نولوبییهکان)؟ به پیی داستانکه جهوت کوری ئانوبانینی له چیاکانهوه هاتنه خوار و هیرشیانکرده سهرنهکهدییهکان و 17 جهقده پاشای تریش هاوکاری کورهکانی ئانوبانینیان دهکرد.²⁷

2.2.9. گوتییهکان له گەرمیانهوه هیرش دهکانه سهرنهکهدییهکان و دهولتهکهیان دهروخینن

به پیی تووماری لیستی شاهانه سومهرییهکان، گوتییهکان کوتایی به دهولتهتی نهکهدی هیئا و، یهکهه ئیمپراتورییهتی میژووین رووخاند. گوتییهکان له ناوچهکانی گەرمیانهوه بههاوکاری گهلانی زاگروس توانییان هیرش بکهنه سهرنهکهدییهکان و دهولتهکهیان بروخینن و ببنه فهرمانهوای زۆربهی میسۆپۆتامیا به ناوچهکانی باشور و ناوهراستی میسۆپۆتامیاشهوه.²⁸

2.2.10. ئییریدو- پیزیری پاشای گوتییهکان له ولاتی سومهروهوه هیرش دهکاته سهرگەرمیان

ئیریدو- پیزیری پاشای گوتییهکان له تووماریکی شاهانهیدا که پیشکش به پهستگهی خواوهندی ئینیلی کردووه له شاری نوقفهري سومهري، باس له هیرشهکانی دهکات بۆ ناوچهکانی مادگا، نولوبوم، ئوریلوم و لهو هیرشانهیدا نهو ناوچهانه دهخاته ژیر دهسهلاتی دهولتهکهی. لهو توومارهیدا باسی را پهیرینی پاشای سیموروم دهکات که ناوی کا-نیشبا بووه، ئیریدو- پیزیر بهم شیویه باسی نهو رووداوانه دهکات:

ئیریدو- پیزیر، پاشای بههیز، پاشای ولاتی گوتیوم و ههروچارای جیهان. نهوکاتهی کا-نیشبا (پاشای سیموروم) دهستی به دوژمنکارییهکانی کرد. و فهرمانهکانی ئیریدو- پیزیری باوکهمی (پشتگوینخت) کرد. (باوکهم) پاشا بههیزهکه، پاشای گوتیوم و ههروچارای جیهان. (کا-نیشبا) هانی خهتکی ولاتانی چیانشینان و شارهکانی دا بۆ را پهیرین. ههتا ولاتی نولوبوم و ولاتهکانی... خواوهند عهشتار سوپاکانی له شاری نهگاده مۆلدا، به نیازی هیرشکردنه سهرنهکهدییهکانی سیموروم. ئیریدو- پیزیر چوو (شاری نهگاده) لهوکاته دا سوپاکه بهرانیکی گهوهریان کرد به قوربانی بۆ خواوهندهکانی شاری نهگاده.²⁹

سیموروم دهکهوته ناوچهی کهلار، بهلام مادگا به ناوچهی کفری یان داقوق داندراوه، کۆزاد نههمه پیی وایه مادگا کهوتبووه دامینی سهگره -قهردهاغ، چونکه له نووسینه میخییهکهدا دهئیت میری مادگا شارهکهی خوی به جیهیشت و ههلهات بۆ شاخهکه.³⁰

2.2.11. پاشا گودیا کانزای مسی له گەرمیانهوه بۆ شاری نهگهشی سومهري برد

²⁷ Joan Goodnick Westenholz "Heroes of Akkad," Journal of the American Oriental Society, Vol. 103, No. 1, Studies in Literature from the Ancient Near East, by Members of the American Oriental Society, Dedicated to Samuel Noah Kramer (Jan. - Mar., 1983), pp. 327-336; also see, Edzard, D. O. and M. Gallery "Kutha," RIA 6 (1980-1983), pp.384-387.

²⁸ Ahmed (2012), pp.90f., 125.

²⁹ Ahmed (2012), p.145, and its bibliography.

³⁰ Ahmed (2012), pp.150-151, and its bibliography.

لەسەردەمی فەرمانرەوایی گوتیبەکاندا یەك شاری سۆمەری بەسەر بەخۆیی مایهوه و درێژە بە فەرمانرەوایی خۆیدا، ئەو شارهش شاری ئەگەش بوو، ئەم شارە لەلایەن سۆمەرییەکانەوە زۆر خۆشەویست نەبوو تەنانەت ئەلیستی شاهانە سۆمەرییەکانیشدا نووسەر و میژوونوسە سۆمەرییەکان ناویان نەدەهینا وەك ئەوەی سۆمەری نەبن.³¹ هەرچەندە بەزمانی سۆمەری چەندین تۆماری بەنرخیان بەجێهشتوو. هۆکاری تریش هەن بۆ نمونە گومان دەکریت کە بنەمائە ی ئەگەشی دووم، بەتایبەت پاشا گودیا خۆی سۆمەری نەبووبێت و، ئەمەش تەنها وەك گریمانە یەك لەلایەن شوینەوارناسی ئەنمانی نەنتوان مۆرتگاتەوه تیشکی خراوتەسەر، بەلام هەر وەك خۆی دەئێت بەنگە لەبەردەستتدا نییە.³² هەر لە نووسینە شاهانەکانیدا، پاشا گودیا (2144-2124 پ.ز.) دەئێت کە ئە شاری کیماش ئە شوینیەك کە بە زمانی سۆمەری پێی دەگوترا شاری کاکال-ئات (KÁ.GAL-at.KI)، بە زمانی ئەکەدی پێی دەگوترا شاری (ئەبوللات Abullāt) واتە شاری مس، لەسەر چیا کیماش مەسی تۆاندەوه و داردەستی ئی دروستکرد.³³ شاخی کیماش بە ناوچە ی (قۆش تە پە) ی نزیك کەرکوک داندراوه.³⁴ هەرچەندە ئەم شاخە لەوانە یە ناوچە یەك بێت ئە رۆژە لاتێ گەرمیان ئەك ئە رۆژناوای گەرمیان.

2.2.12. رووخانی دەولەتی گوتیبەکان ئە باشور و ناوەرستی میسۆپۆتامیا و گەرانەوێیان بۆ گەرمیان

ئوتوچیگانی پاشای شاری وەرکای سۆمەری تۆانی دەسەلاتێ گوتیبەکان ئە ولاتی سۆمەر کۆتایی پێبەینیت، بەم شیۆه یە گوتیبەکان زۆر بەیان گەرانەوه گەرمیان.³⁵

2.2.13. ئۆرنە مەوی پاشای سۆمەری هێرش دەهینیتە سەر گەرمیان و هەر ئەوی دەکوژریت

پاشای سۆمەری ئۆرنە مەو (2113-2094 پ.ز.)، دامەزرینەری بنەمائە ی ئوری سیبەمی سۆمەری بوو ئە شاری ئور، هەر وەها یەكەم پاشا بوو کە قانونیکی تاییەتی نووسییهوه. ئەم پاشایە سنوری دەولەتەکە ی فراوانکرد و زۆر بە ی ناوچەکانی باشور و ناوەرستی میسۆپۆتامیای گرتەوه و بەرەو زاگرووس بەرێکەوت و هێرشیکردە سەر گوتیبەکان ئە گەرمیان، نووسینەکە ی ئۆرنە مەو دەئێت ئۆرنە مەو هێرشیکردە سەر "دەقەری گۆتی و سیمودار".³⁶ ئۆرنە مەو ئە هێرشیکیدا بۆ سەر گوتیبەکان و داگیرکردنی ناوچەکانی گەرمیان کوژرا، بە پێی ناوەرۆکی دەقی لاواندەوه ی ئۆرنە مەو، دەبیت سەرەتا بریندار کرابیت و دواتر ئە هەمان شەردا سەبەردراوه و لاشەکە ی ئە گۆرە پانی شەردەکەدا بەجێهێلداوه، بەلام دوا ی شەردەکە سوپای سۆمەری مەیتەکە ی

³¹ طه باقر، مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة، ج 1، بلاد الرافدين، بغداد (2012)، ص 409. هەر وەها دەرواندريته

RIME 3 1 Edzard 1997 Gudea and His Dynasty.

³² انطون مورتکات، الفن في العراق القديم، ترجمة: عيسى سلمان و سليم طة التكريتي، بغداد، (1975)، ص 205-229.

³³ RIME 3/1, Gudea E3/1.1.7. StB: vi 21-25.

³⁴ بۆ زانیاری زیاتر دەرواندريته: Ahmed 2012: 69; Frayne 1999:159-162.

³⁵ باقر (2012)، نفس المصدر، ص 414.

³⁶ RIME 3/2 Ur-Nammu E312.1.1, p.11.

دەبەنەووە بۆ ولاتی سومەر و لە شاری ئور دەینیژن.³⁷ نووسینە سومەرییەکە بەم شێوەیە باسی کوژرانی ئورنەممو دەکات: 'لەو شونێهێ کە سەربردرا و لاشەکەئێ ئورنەممو کە وتبوو وەک دۆنکەبەک (گۆزەبەک) ی شکاو.'³⁸

2.2.14. نەخشەکەئێ دەربەندی گاور و کوژرانی ئورنەممو؟

یەکیەک لەو بەنگە شونێهەوارییانەئێ کە لەوانەبە پەییوەندی بەهێرشێ یەکیەک لە پاشایانی بنەمائەئێ ئوری سیبەمەووە هەبیت بۆ ناوچەئێ گەرمیان و قەرەداغ، نەخشی چیاویی دەربەندی گاورە لە چیاوی قەرەداغ، ئەم نەخشە هەرچەندە لەسەرەتادا لە لایەن ئەدمۆنزی ئەفسەری بەریتانییەووە لەسالی 1925دا بە نەخشی نەرامسینی ئەکەدی ناسیندرا، بەلام شێوازی کلاو و ریشی و جلۆبەرگەکەئێ لە نەرامسین ناچیت. بەئکو شێوازی کلاو و ریش و ملوانکەکەئێ لە وینە هەنگەندراووەکەئێ پاشا ئورنەممو دەچیت کە لەسەر مێلەکەئێ لەشاری ئور دەرەدەکوویت، هەرچەندە نووسین لەسەر نەخشەکەئێ دەربەندی گاور نیبە و نووسین و هیماي خواوەندەکان لەسەر رووی ئەم نەخشە هەنگەندراون. لێرەدا پرسیارەکە ئەوویە کە نایا ئەم نەخشە نەخشی پاشا ئورنەممو بێ و بەهۆی کوژرانییەووە وەرەکارییەکانی تری تۆمارنەکراوە یان هەر هونەرەندەکە ویستوووەتی تەنھا وینەئێ پاشا جەنگاوەرەکە و دوو دۆژمنە کوژراوەکەئێ خوار پێی هەنگەنیت؟ ئەووی گۆمانی تێدانیبە کوژراوەکانی خوار پێی پاشا کە بە قەبارەبەکی زۆر بچووکتەر لە پاشا وینەیان هەنگەندراوە و وەک ئەووی لە شاخەکەدا کوژرابن و کەوتوون لەسەر پەشت هەردووکیان تەنورەئێ کورتی جەنگیبان ئەبەردایە و پرچیکی درێژیان ئەدواوە هەبە. ئەم جوۆرە پرچە تاییە تەمەندی پیاوانی ئولوبیبیەکان بوو، واتە جەنگیەک ئەدەربەندی گاورێ ناوچەئێ قەرەداغ روویداوە و دۆژمنیەک لە دەشتی سەنگاوەووە بەدەربەندی گاوردا، ویستوووەتی بگاتە ولاتی ئولوبیبیەکان لە قەرەداغ و شارەزووور، ئەو دۆژمنە بە پێی بەنگەئێ ئەم نەخشەبیت سەرکەوتوووە بەسەر ئولوبیبیەکاندا ئەم دەربەندەدا و تۆماری سەرکەوتنەکەشی بە کیشانی ئەو نەخشە بە نەمری هیشتوووەتەووە. جا ئەو پاشایە ئورنەمو بووبیت یان شونگی یاخود ئەمارسینی کوپی ئە تۆلەئێ کوژرانی باوکیان هیرشیانکردوووەتە سەر ناوچەکە، یان هەر پاشایەکی هاوسەردەمی ئەوان، جیی ناماژەبە ئەبەر ئەبوونی نووسین لەسەر نەخشەکە ناتواندیت هیچ کام ئەم بۆچوونانە بە شێوەیکی رەها پەسەند بکرت.³⁹

3. سیموروم، شانشینە بەهیزەکەئێ گەرمیان

لە مێژووئێ کۆنی گەرمیاندا هیچ شانشین و دەسلاتیەک وەک شانشین سیموروم بەروونی مێژوووەکەئێ تۆمارنەکراوە، هۆکارەکەشی بۆ ئەووە دەگەریتەووە کە پاشایانی ئەم شانشینە بۆخۆشیان گرنگی زۆریان بە تۆمارکردنی هیرش و لەشکرکیشی و رووداوەکانی هاوسەردەمی خویان داوە، ئەمە جگە ئەووی کە سەرچاوە سومەرییەکان، بەتاییەت تۆمارە شاهانەکانی بنەمائەئێ ئوری سیبەمی سومەریش باسیان لە لەشکرکیشی بۆسەر ئەم شانشینە کردوووە.

³⁷ Samuel Noah Kramer, "The Death of Ur-Nammu and His Descent to the Netherworld," Journal of Cuneiform Studies, Vol. 21, Special Volume Honoring Professor Albrecht Goetze, The American Schools of Oriental Research, (1967), pp. 104-122. (URL: <http://www.jstor.org/stable/1359365>).

³⁸ RIME 3/2 Ur-Nammu E312.1.1, p.20. Kramer Op.Cit., p.118, line.59.

³⁹ بۆ وردەکاری زیاتر دەرباری بۆچوونە جیاواژەکان لەبەاری مێژووئێ نەخشەکەئێ دەربەندی گاور دەواندیتە: دئشاد عزیز زاموا، 'نەخشەکەئێ دەربەندی گاور. شیکردنەووە بەنگە هونەرەبەکان بۆ دیاریکردنی سەردەمەکەئێ، گۆقاری سوبارتو، ژمارە 1، هەولێر، (2007)، لا. 3-9.

3.1. هیرشهکانی کورهکانی نوره ممو بو سهر شانشینی سیمورم له گهرمیان

له سهردهمی بنه مائهی نوری سییه مدا شانشینی سیمورم به کهم به ربهستی بهر رووی فراوانبوونی دهسه لاتی سومه ریه کان بوو له ناوچهکانی زاگرووس و پیدهشتهکانی، له بهر نهوه پاشایانی نهم بنه مائه یه له ههر له شکرکیشییه کیاندا دژی گهلانی راهپریوی زاگرووس ده بوو هیرشهکه نه سهر گهرمیان و ناوچهکانی سنووری دهسه لاتی شانشینی سیمورم داگیربکن. له دوای مردنی نوره ممو شولگی (2094-2046 پ.ز.) و نه مارسین (2045-2037 پ.ز.) ی کورپی که ههر دووک یه که له دوای یه که بوونه پاشای بنه مائهی نوری سییه م و سنوری دهوئه ته که یان فراوانکرد و زۆربهی ناوچهکانی میسۆپۆتامیای گرتوه و په لی هاویشته بو ناوچهکانی زاگرووس. شولگی زیاتر له یازده جار هیرشیکردوه ته سهر ناوچهکانی گهرمیان.⁴⁰

شولگی نو جار هیرشیکردوه ته سهر ناوچهکانی گهرمیان و سیموروم، وا دیاره خه لکی ناوچه که و شانشینه که هه ممو جارێک دژی دهسه لاتی سیموروم راهپریون، له بهر نهوه پیدهچیت هه ممو زستانیک له کاتی به فر و ریه نداندا خه لکی سیموروم راهپرییان دژی سومه ریه کان نه نجامدابیته و هه تا به هار و به فر تواند نهوه پاشای سومه ری نهیتوانیوه له شکرکیشی نه نجامداته وه. بهم شیوهیه له نووسینه شاهانهکانی سومه رییدا باس له هیرشهکانی شولگی بو سهر ناوچهکانی گهرمیان و زاگرووس له سائهکانی بیست و پینجه م و بیست و شه شه م و سی و دووه م و سی و سییه م و، له سائی چل و چواره میشدا ده ئیته بو نۆیه م جار شاری سیمورم ویرانکرا. نه مهش واتای نهوهیه که جگه له سائهکانی 25 و 26 و 32 و 33 یه م سائی 44 چل و چواره میش ههر ویرانکردنی سیموروم کراوه ته گرتگرتین رووداوی سال و تواماری نهو سالانهی پیکراوه. به لام دیاره چوار جاری تریش له نیوان سائانی 33 یه م و 44 هه می فه رمانه وایی شولگییدا نهم شاره هیرشیکراوه ته سهر، به لام هیرشهکان نهوهنده گرتگه نه بوون که تواماری نهو سالانه یان پی بکریت. بو نمونه له توامارهکانی شولگی دا نووسراوه که چ سائیک به ناوی ویرانکردنی سیمورمه وه ناوئراوه: "مو سیموروم کی باخول" واته " نهو سائهی که سیموروم ویرانکرا".⁴¹

له سائی چل و چواره می فه رمانه وایی شولگی دا، به ناوی ویرانکردنی سیموروم و نولوبومه وه ناوئراون: "مو سیموروم کی نو نولوبی کی ئارا 10 لال- کام- ئاش با- خول" واته: " نهو سائهی که شاری سیموروم و شاری نولوبو بو نۆیه م جار ویرانکران".⁴²

3.2. ئیدی (ن) - سین، پاشا به هیزه کهی سیموروم له گهرمیان و زاگرووس

به رووخانی بنه مائهی نوری سییه می سومه ری، کۆتایی هات به دهسه لاتی بنه مائه سومه ریه کان له سهردهستی گهلانی سواری و ناموری و عیلامی بوو. بهم شیوهیه بو ماوهیه که ناوچهکانی زاگرووس توانییان دوور له هیرشیکردنه تهکانی باشوور و ناوهراستی میسۆپۆتامیا پشوویه که بدن. نهم دهرفته به بو شانشینی سیموروم دهرفته تیکی زیپین بوو، چونکه نه که ههر له ناوچهی گهرمیان که پایته ختی شانشینه کهی لیبوو به لکو سنوری شانشینه که فراوانکرد و، زۆریک له شار و شانشینه نولوبییه کان و خوررییه کان له شاره زوور و سلیمانی و رانییه و بیتهواته که و تنه بن دهستی پاشا ئیدی (ن) - سین و کوره کهی که ناوی زابازونا بوو. لهو تواماره

⁴⁰ بو وردهکاری زیاتر دهریاری هیرشهکانی پاشایانی سومه ری بو سهر شانشین و شاری سیموروم له گهرمیان ده وانداریته:

Ahmed, (2012), Op.Cit., pp.230-340.

⁴¹ RIME 3/2 Frayne 1997 Ur III Period (2112-2004 BC), Šulgi.E3/2.1.2., p.104.

⁴² RIME 3/2 Frayne 1997 Ur III Period (2112-2004 BC), Šulgi.E3/2.1.2., p.108.

پ.ز. دا ژیاوه. به لام نهو پرسیاره‌ی که تا نیستا جیگه‌ی بهروونی وه لامنهدراوه‌ته‌وه نهویش نهوویه نایا تاردوننی پشای چ گه‌لیک بووه؟ پسپوران دوو بوچوونیان پیشنیارکردوو نهویش نهوویه که ده‌بیت پشایه‌کی ناوچه‌ی خورریبه‌کان بووبیت، یان پشایه‌کی نولوبیبه‌کان، بو نولوبیبه‌کان نه‌گه‌ره‌که لاواز ده‌بیت، چونکه نولوبیبه‌کان ریش و سمیلیان ده‌هیشته‌وه، به لام وینه‌ی پشاکه‌ی بیلوله بی ریش و سمیله، پشا نیدین-سین له وینه‌که‌ی سهر میله‌که‌یدا که له بیتواته‌ی روژئاوای رانیه دوزرایه‌وه و دزرا و دواتر فروشرا و نیستا له موزه‌خانه‌ی نورشه‌لیمه نهویش بی ریش و سمیله، نیدی(ن)-سین پشای شانشین سیموروم بوو، نهو شانشینه‌ی پایته‌خته‌که‌ی ده‌که‌وته ناوچه‌ی گهرمیان‌وه، پیشنیارده‌کریت که له ناوچه‌ی چپای زهنگان له نزیک به‌یه‌که گه‌شتنی چه‌می پونگه‌ته و رووباری سروان بیت.⁴⁵ به لام نایا پشاکه‌ی بیلوله پشای شانشین سیموروم بووه؟ نه‌گه‌رپشاکه‌ی نه‌خشی بیلوله پشای شانشین سیموروم بووبیت، نه‌وا ده‌بیت دوا‌ی پشای نیدی(ن)-سین بووبیت. نه‌گه‌ری تریش ههن، بو نمونه نایا پشاکه‌ی نه‌خشی بیلوله پشایه‌کی کاشیبه‌کان بووه یان پشای ولاتی نامری ناوچه‌ی گهرمیان بووه؟ له نیستادا نه‌م پرسیارانه بی وه‌لامن.

5. پشای ناشوری شه‌مشئ نه‌ده‌دی یه‌که‌م شاری ناراپخا (که‌رکوک) ی داگیرکرد

شه‌مشئ نه‌ده‌دی یه‌که‌م هی‌رشئ کرده سهر شاری ناراپخا و داگیری کرد، به‌م شیویه به‌شیک له ناوچه‌کانی گهرمیان که‌وته ده‌ستی ناشوریبه‌کان. شاری ناراپخا له مانگی نادار به‌شداری له جیژنی گهرمی کرد. نه‌م باره به‌و شیویه مایه‌وه هه‌تا میتانیبه‌کان ده‌وته‌تی ناشوری کونیان رووخاند و له سه‌ده‌ی شازده‌وه تا سه‌ده‌ی چوارده‌ی پ.ز. بوونه میراتگری ده‌وته‌تی ناشوری⁴⁶

6. کاشیبه‌کان له‌گهرمیان به‌ره‌و بابل کۆچ ده‌که‌ن

کاشیبه‌کان یه‌کیک بوون له گه‌له کونه‌کانی زاگروس، به‌شیکیان له سه‌ده‌ی هه‌ژده‌ی پ.ز. و له‌وانه‌یه پی‌شتریش به‌ره‌و ولاتی بابل کۆچییان کرد. به‌لام نه‌یاتوانی ده‌وته‌تی بابلی بروخینن، له سائی نویه‌می فه‌رمانه‌وایی پشای بابلی سامسونیلونای کوری هامورابیدا کاشیبه‌کان توانییان به‌ شیویه‌یه‌کی سه‌ریازی خویان ریکبخهن و له‌ناوچه‌رگه‌ی ولاتی بابل بکه‌ونه جه‌نگه‌وه له‌گه‌ل سوپای بابلی، به‌لام به‌پی نویه‌ی شاهانه‌کانی بابلیبه‌کان کاشیبه‌کان جه‌نگه‌که‌یان دۆراندوو و سوپاکه‌یان ته‌فروتوناکراوه.⁴⁷ له‌دوا‌ی نه‌م رووداوه‌وه کاشیبه‌کان بو ماوه‌ی زیاتر له سه‌ده‌یه‌که هیچ چالاکیه‌کی سه‌ریازیان نه‌بوو به‌ئکو به‌بازرگانی و خو ریکخستنه‌وه خه‌ریک بوون. له‌به‌ر نه‌وه به‌شیکیان له ولاتی بابل مانه‌وه و به‌شه‌که‌ی تریان

⁴⁵ RIME 3 2 Frayne 1997 Ur III Period (2112-2004 BC), p.104; Frayne, D., 1999 "The Zagros campaigns of Šulgi and Amar-Suena" In: Owen, D. I., and G. Wilhelm (eds.), *SCCNH 10*, Bethesda, Maryland: 141-201.

⁴⁶ Grayson, A. K., *Assyrian Rulers of the Third and Second Millennium B.C. (to 1115 BC)*, (*The Royal Inscriptions of Mesopotamia: Assyrian Periods I (= RIMA I)*), Toronto - Buffalo - London, 1987, .A.0.39.1001: ii' 1- iv'.

⁴⁷ Brinkman, J. A., 1976-1980 b "Kassiten (Kaššû)," *RIA V*, Berlin, pp. 464-473; Ahmed 2012: 340.

روویانکرده باکوری خورئاوا و به رۆخی رووباری فوراتدا به رهو ناوچهکانی باشوری جهزیره له ناوچهکانی باشوری کوردستانی رۆژئاوا له سوریا. به تاییهت شوینهواری کاشییهکان له ناوچهی تهرقه و له ناوچهکانی رووباری فورات له باشوری جهزیره و ناوچهی عانهی فورات دهسه لاتیان فراوانکرد و لهویش له رووی سهربازی و ئابورییهوه خویان ریکختهوه.⁴⁸

دوای نهوهی حیثیهکان توانییان له سالی 1595 پ.ز. هیرش بکههه سهه دهوئهتی بابلی یهکهه و دهوئهتهکهیان برهوخینن، حیثیهکان دهسه لاتی ولاتی بابلان رادهستی کاشییهکان کرد و خویان کشانهوه و، بهو شیویه کاشییهکان بوونه میراتگری دهسه لاتی بابلیهکان له ناوهراستی ولاتی بابل و باشوری میسوپوتامیا (ولاتی بابل) و توانییان دهوئهتی کاشی دابهه زینن و ناویان نا ولاتی کاردونیش. نهه دهوئهته له سالی 1595 پ.ز. هوه تا سالی 1157 پ.ز. بهردهوام بوو.⁴⁹

6.1. ناوچهکانی گهرمیان دهبنه بهشیك له دهوئهتی کاشییهکان؟

له دوای سالی 1595 پ.ز. هوه کاشییهکان توانییان بو ماوهی زیاتر له چوار سهده فهزمانههواپی باشور و ناوهراستی میسوپوتامیا و بهشیك له ناوچهکانی گهرمیانیش بکهه و کهوتنه کیشمه کیشم له سهه ناوچهکانی گهرمیان له گهه ل ناوچهکانی میتانیهکان و عیلامیهکان. له کنه و پشکنینه شوینهوارییهکانی تیمیکی نیودهوئهتی له گهرمیان له ناوچهی کانی ماسی نزیک رووباری سیروان چه ندين شوینهواری سهردهمی کاشییهکانیان دۆزیهوه به تاییهت ژمارهیهک پهرداخه گهوره که ناسراون به پهرداخه کاشییهکان.⁵⁰

6.2. گلینهی کاشییهکان: یهکیک لهو جوهره گلینه و گوهره تاییهتانهی به گلینهی کاشییهکان ناسراوه، گلینهیهکی شیوه لوهی ناپیکه. گلینهکه بنکیکی بازنهیی پانی ههیه، پاشان له گهه له دهستییکردنی لاشهکهی باریک دهبیتهوه، له ناوهراستی لاشهی گوهرهکه دا دووباره نهستوردهبیتهوه و پاشان شان و ملی گوهرهکه باریک دهبیتهوه. نهه جوهره گوهرهیه ناسراوه به پهرداخه گهوره و دریزی کاشییهکان که له لایهه شوینهوارناسانهوه به ئینگلیزی پیی دهئین (Kassite Goblet). نهه جوهره پهرداخه دریزانه جگه له ناوچهکانی سنوری دهوئهتی کاشییهکان له ناوهراستی و باشوری میسوپوتامیا، له ناوچهکانی گهرمیان و زاگروسیش دۆزراونهتهوه.⁵¹ له تازهترین دۆزینهوه شوینهوارییهکاندا له ناوچهی گهرمیان له لایهه تیمیکی هاوبهشی بهریوه به رایهتی شوینهواری گهرمیان و زانکۆی گلاسکۆی بهریتانی و دارتماوئی نهمریکی و زانکۆی بهتلیس له باکوری کوردستان. له شوینهواری

⁴⁸ Brinkman, (1976-1980), pp.: 464-473.

⁴⁹ Brinkman, J. A., *A catalogue of cuneiform sources pertaining to specific monarchs of the Kassite dynasty, Materials and studies for Kassite history vol. I*, The Oriental Institute of the University of Chicago, (1976).

⁵⁰ Tefik Emre Serifoglu, Claudia Glatz, Jesse Casana and Shwkr Muhammed Haydar, "The Siran (Upper Diyala) Regional Project-First Results," in: Kopanias, K, and J. MacGinnis, (eds.) Forthcoming. *The Archaeology of the Kurdistan Region of Iraq and Adjacent Regions. Conference Proceedings*, Athens, November 1st-3rd 2013, Oxford : Archaeopress (2016), pp.. 403-410.

⁵¹ Reade, J. E., "Kassites and Assyrians in Iran," *Iran XVI*, (1978): 137-143.

کانی ماسی له نزیك رۆخی رووباری سیروان ژمارهیهك له م پەرداخانه دۆزرانهوه.⁵² له كنه وپشكینهكانی سالی 2016دا، دۆزینهوهی به لگهی شوینهواری بوو دەربارهی گرنگترین قوناعهكانی شارستانییهت و ژبان له ناوچهی كانی ماسی، شوینهواری فراوانی شارستانییهت و ئاوهدانیهك بووه له كۆتایی چاخی برۆنزی له نیوان سالانی 1450-1150 پ.ز. له ژێر رۆشایی نه نجامهكانی كنه وپشكین له م شوینهواریه ئیهمه كه گه یشتوونه ته نه و نه نجامهی كه خانه دانه كانی نه م ئاوه دانیه په یوه ندی شارستانی راسته و خویان له گه ل كاشیهكان له ولاتی بابل هه بووه.⁵³ نه و كات كاشیهكان فه رمانه وای ولاتی بابل (باشور و ناوه راسا) و به شیک له باكوری میسۆپۆتامیا بوون. هه رچه نده نه م تیمه شوینه وارانسهی له كانی ماسی كاری پشكینیان نه نجامداوه پێیان وایه كه په یوه ندییان له گه ل كاشیهكانی بابل هه بووه، به لام له وانه شه دۆزینهوهی نه م جوړه په رداخه ی كاشیهكان بو ئه وه بگه ریته وه كه له ناوچهی گەرمیان له و كاته ی كه ده و له ته كه یان له ولاتی بابل هه بوو به شیک له كاشیهكان خویان له م ناوچه یه ده ژبان نه ك نه وهی كه نه م تیمه شوینه وارانسه پێشنیاریان كردوو كه وا ته نیا پیاوماقولاتی ناوچه كه و فه رمانه واکان په یوه ندییان له گه ل ده و له تی كاشی له ولاتی بابل هه بوویت. نه م ئاوه دانیه له سه ده ی 13 و سه ده ی 12 ی پ.ز. هیرشی كراوه ته سه ر و سووتی ندراره، نه م به رواره ش هاو كاته له گه ل هیرشی عیلامیهكان بو سه ر ده و له تی كاشی، كه پێده چیت له ناوچه ی گەرمیان وه هیرشیان كرده یته سه ر ده و له تی كاشی و رووخانی ده و له تی كاشی.

6.3. دواي رووخانی دهو له ته كه یان كاشیهكان گه رانه وه بو گەرمیان

عیلامیهكان به رده وام بوون له هیرشكردنه سه ر ده و له تی كاشیهكان و نه وانیش به په رچیان ده دانه وه و سه رده میكیش له ریکه وتن هه بوو نه و كاته ی كه شازاده نا پیراسوی كاشیهكان درا به نونتاش خومبانی پاشای عیلامی له سالی 1250 پ.ز. به لام دواي سه ده یهك عیلامیهكان هیرشیکي فراوانیان كرده سه ر ده و له تی كاشی و له سالی 1157 پ.ز. كۆتاییان به ده و له تی كاشیهكان هینا. دیاره زۆرینه ی كاشیهكان گه رانه وه زاگرو س و گەرمیان، له گه ل نه وهی بو زیاتر له سی سه ده ش دواي رووخانی ده و له ته كه یان هه ندیك كه سایه تیه كاشیهكان پله و پۆستی سه ربازی و فه رمانه واییان هه بوو له ولاتی بابل.⁵⁴ به لام به شیکي زۆریان گه رانه وه ناوچه كانی گەرمیان و زاگرو س و له ولاتی نامری. له خواره وه ورده كاری زیاتر باس ده كه یان.

7. دهو له تی میتانی رۆژئاوای گەرمیانی گرته وه

له سه ده ی 15 ی پ.ز. میتانیهكان و خوریهكان توانییان ئیمپراتۆرییه تی میتانی دا به زینن كه سنوره كانی به شیکي زۆر له رۆژئاوای كوردستان تا ده ریای ناوه راسا و به شیکي گرنگی باكوری كوردستان و هه روه ها له باشوری كوردستانییهت له ناوچه كانی كه ركوك و ده ورو به رییه وه بو ناوچه كانی نیوان زیی خواروو و رووباری دیجلی ده گرته وه و، پایته ختی

⁵² نه م تیمه له سالی 2013 وه له شوینهواری (کانی ماسی)، له م كنه وپشكینه شوینه وارییه دا به لگهی شوینهواری گرنگیان له سه ر به رده وام بوونی شارستانییهت و ژبان له هه ر له سه رده می چاخی به ردینی كانزاییه وه له سه رده می شارستانییه تی جه له ف (4900-4500 پ.ز. تا سه رده می ئیسلام ناوه دان بووه، بو زانیاری زیاتر ده رواندریته: Casana & Glatz, (2017), pp. 47-69; Serifoglu, et al., (2016), pp. 403-410.

⁵³ Ibid, pp.403-410.

⁵⁴ Brinkman, J. A., *A political history of post-Kassite Babylonia, 1158-722 B.C.*, Roma: Pontificium Institutum Biblicum, 1968.

ئىمپىراتورىيەتى مېتاننى ئە شارى واششوكانى (تل عەجاجة ئە پارىزگەى حەسەكە) بوو، ھەرۈھە ئە گەرميان دوو شارى گرنكى مېتاننى و خوررىيەكان سەردەمى زېرىنيان دەستى پىكرد ئەوانىش شارهكانى ئاراپخا (كەركوك) و نوزى (وئىران تە پە) خوار كەركوك بوون. ئەم سەردەمەدا بارى ئابورى و شارستانى ناوچەكە زۆر پىشكەوت و ئەم دوو شاره دەۋلەمەند بوون و تەنەت بازىرگانىكردن بە كۆيلەكانى ولاتى ئوللوبييەكانەۋە ئە ناوچەى سىلمانى زياتر برەوى سەند و پىيان دەۋتر كۆيلەى نوللو (نوللو) و نرخیان ئە كۆيلەكانى تر زياتر بوو. شوئىنەۋارناسانى ئەمىكى ئە سالانى 1931-1933 ژمارەيەكى زۆر نووسىنى مېخى و چەند كۆشك و پەرسىتگەيەك و چەندىن مۇر و گلىنەى نەخشىندراۋ دۇزانەۋە، ئەمە جگە ئە وئىنەى سەردىۋارى كۆشك بە نەخسى مېسرىيە كۆنەكان كە پىندەچىت بۇ شازادەيەكى فىرەۋنى رازىندرابىتەۋە كە ئەرىگەى ھاسەرگىرى سىياسىيەۋە درابىتە شازادەيەكى مېتانى و ھاتبىتە نوزى و ئەو كۆشكەيان بە نەخسى فىرەۋنى بۇ رازاندبىتەۋە.⁵⁵ خوررىيەكان ھەر ئە سەرەتاي ھەزارەى دوۋەمەۋە بوونە زۆينەۋە و فەرمانرەۋاى شارى ئاراپخا ئە كەركوك و شارى نوزى ئە باشورى شارى كەركوك بوۋە بىكەيەكى سىياسى و ئابورى بەھىزى مېتانىيەكان.

7.1. رووخانى دەۋلەتى مېتاننى و داگىر كۆرۈنەۋەى گەرميان

ئە كۆتايى سەدەى چۈاردەى پ.ز. ئاشورىيەكان و ھاتى/ھتئىيەكان تۈنئان كۆتايى بە ئىمپىراتورىيەتى مېتانى بەينىن. ئاشورىيەكان ھىرشىيان كۆرە سەر گەرميان و شارى ئاراپخايان داگىر كۆرۈنەۋە و ئەستىرەى درەوشاۋەى شارى نوزىش كۆتايى ھات. بەم شىۋەيە بەشى رۆژئاۋاى ناوچەكانى گەرميان كەۋتەۋە دەست ئاشورىيەكان، بەلام كاشىيەكان ئە ھەۋلدا بوون بۇ درۋخستەۋەى دەسلاتى ئاشورى ئەبەشەكەى تىرى گەرميان، ئەبەر ئەۋە بەردەۋام ئەشەر يان ئە رىكەۋتندابوون ئەسەر ئەم ناۋچانە.⁵⁶

8. ولاتى نامرى (سىيەرى دەسلاتى كاشىيەكان) ئە دئى گەرمياندا

نامرى كە ئەۋەۋ پىششىش پىي دەگوترا (ناۋار) ھەرىمىكى گرنىگ بوو، كەۋتەۋە ناۋچەكانى باكورى گەرميانەۋە ئە سىگۆشەى نىۋان ئاراپخا (كەركوك) - زاموا - مېدىادا، وردتر دەكەۋتە ناۋچەكانى باكورى كەلار بۇ چىپاي بەمۇ و ئەۋىشەۋە بۇ ناۋچەكانى رۆژھەلات درىژدەبوۋەۋە. ئەنووسىنە ئاشورىيەكانى سەدەى نۆيەمى پ.ز.دا. ولاتى نامرى ناۋچەيەكى دەۋلەمەند و سەرە رىگەيەكى گرنىگ بوو بۇ ولاتى مېدىا و ناۋەرەستى ئىران و بۇ ولاتى عىلام و لەروۋى بازىرگانى و سەربازىيەۋە گرنىگى خۇى ھەبوو، خەكەكەى ئە بىنەرەتدا ئە كاشىيەكان و خوررىيەكان بوون.

9.1. پاشاي ئاشورى شالمانىسەرى سىيەم ھىرشىكردە سەر ولاتى نامرى؛

شالمانىسەرى سىيەم (858-824 پ.ز.) بەم شىۋەيە باس ئە ھىرشەكەى بۇ سەر ولاتى نامرى دەكات؛

⁵⁵ Starr, R.F.S., 1937 *Nuzi report on the excavation...*

⁵⁶ Brinkman 1976.

"مەردوک-موداممیق، پاشای ولاتی نامری، متمانەیی بە هیزی سوپاکەیی کرد. ژمارەییکی زۆر لە ئەسپسوارەکانی کۆکردووە بۆ ئەوەی جەنگ دژی من رابگەییەنیت و شەر دژی من بکات. ریزی شەری دامەزراند بەرامبەر من لە رۆخی رووباری ناماریتو. ئەوم بەزاند و سوارەکانیم لێ گرت. مەردوک-موداممیق، ترسا لە رووبەر و بوونەوی چەکە بەهێزەکانم و دەستبەرداری شارەکانی شوموزە، بیت-نییرگال، نیتقوی ولاتی توگلیاشی بوو، شارە شورەدارەکانی و ئەو سوپایانەش کە پارێزگارییان لێ دەکرد دەستبەرداری هەموویان بوو. بۆ ئەوەی ژێانی خۆی رزگار بکات ئەو رایکرد، (و) کۆشکەکانیم تالانکرد. خواوەندەکانیشیم بە تالانکرد. هەموو کەلوپەلەکان و شتومەکەکانی. کۆشکی ژنەکانی (و) ئەسپە راینرا و تەیکراوەکانی کە لە ژمارە نەدەهاتن." 57

شالمانیصەری سیبەمی دواي ئەو هیرشە ئە سالی 842 پ.ز. دا هیرشیکی تری بۆسەر نامری ئە نجامدا:

"لە شانزەهەمین سالی فەرمانرەواوەتییدا بەرەو ولاتی نامری (بە سوپاکەمەو) بەریکەوتەم. مەردوک-موداممیق پاشای ولاتی نامری بۆ ئەوەی ژێانی خۆی رزگار بکات رایکرد. کەلوپەل و سوپاکەیی و خواوەندەکانیم برد بۆ ولاتی ناشر. ئییانزو پیاووەکە (بیت-خانبا) م کردە بەرپرسی ولاتی نامری." 58

بەلام وادیارە دواي هەشت سال، ئییانزو، ئەو میرە کاشییهی کە شالمانیصەری پاشای ناشری متمانەیی پیکرد و لەجیگەیی مەردوک-موداممیق کردییه فەرمانرەوای نامری، ئەویش راپەری دژی شالمانیصەر، ئەبەر ئەو شالمانیصەر ئە سالی 834 پ.ز. دا باسی لەشکرکێشییهکی تر دژی ئییانزو و نامری دەکات:

"لە بیست و چوارەمین سالی فەرمانرەوایییدا لە رووباری زێی بچووک پەریمەو و بە چیای خاشیموردا تیپەرییم (و) بەرەو ولاتی نامری داگەرەم، ئییانزو، پاشای ولاتی نامری لە چەکە بەهێزەکانم ترسا و بۆ ئەوەی ژێانی خۆی رزگار بکات هەتەات. شارەکانی سیخیشالاخ، بیت-تامول، بیت-شاککی (و) بیت-شیدی م گرتن، (ئەوانە) شارە شورادارەکانی (ئییانزو) بوون. خەلکی ئەو شارانەم قەتلوعام کردن، تالانکردن، کاول و وێرانکردن (و) سوتاندن. ئەوانەیی رزگاریان بوو خۆیان گەییانە لوتکەیی چیاییەک، گرتن و سەربرین و تالانم کردن (و) کەلوپەلەکانیانم هیئایە خوارەو." 59

نەم دەقە گرنگی خۆی هەیه و هەموو ئەو بۆچوونانە رەت دەکاتەووە کە پەسپۆران پێیان وایە نامری دەکەوێتە دیوی سنوری نەمرۆی ئێران، نەم دەقە راستەوخۆ دەتێت لە دواي پەرینەووە لەزێی بچووک و تیپەریبون بە دەربەندی شاخی خاشیموردا گەیشتوووە ولاتی نامری، تەنانە پاشا نەگەیشتوووە رووباری سیروان، ئەبەر ئەو پائتەختی نامری دەکەوتە رۆژئاوای رووباری سیروان و لەبەشی باکوری گەرمیان و دەربەندی خاشیمور یان یەکیک بوو لە دەربەندەکانی قەرەداغ یان دەربەندیخان بوو.

57 RIMA III, Shalmaneser III A.O.102.6.7-20, p.40.

58 RIMA III, Shalmaneser III A.O.102.14: 93-95, p.67.

59 RIMA III, Shalmaneser III A.O.102.14: 110-119.

وادهره که ویت که شالمانیسهری پاشای ناشوری به ته و اهوتی له یاخیبوونه کانی نییانزوی پاشای نامری و دهوروبهری بیزارده بیت، له بهر نهوه ههر بهو هیرشه وه نه وهستا که له سالی 834 پ.ز. دا کردییه سهر ولاتی نامری که نییانزو خوی رزگار کرد و چوو له تکهی شاخه که، نه جار شالمانیسهر هیرشیکی له ناکاوی کرده سهر ولاتی نامری و نییانزوی گرت و له گهل بتی خواوهنده کانیدا بو شاری ناشور رایگواستن، و شالمانیسهر بهم شیوهیه باسی نه هیرشه دهکات:

"(به خوم و سوپاکه مهوه) بو دووم جار به رهو ولاتی نامری جولام، نییانزوم به دلیل گرت و له گهل خواوهنده کانی و تالانی ولاته که ی (و) که نوپه لی کوشکه که ی هه موویانم بو شاره که ی خوم (شاری) ناشور راگواست.⁶⁰"

10. وشکه سالی و باران برانی سالانی 714 پ.ز. له گهرمیان

عهشتار-دوری له سالی 714 پ.ز. دا پاریزگاری ناراپخا (که رکوک) بوو، له یه کیك له نامه کانیدا بو پاشای ناشوری سارگونی دووم مژده ی بارانبارینی ده داتی و پاشا دنیا ده کاته وه که په نه یداوه و کشتوکال و دانه ویله له مه ترسی رزگاری بووه و ده ئیت:

"بارانیکی زور باری، به روو بوومی دانه ویله زور باش ده بیت، پاشا، گه وره ی من ده توانیت دلخوش بیت."⁶¹

11. سه نحاریب کاشییه کانی له چیاکانی گهرمیان وه بو نزیک ناراپخا (که رکوک) راگواست

ههروهک له سه ره وه باسکرد، کاشییه کان یه کیك بوون له گه له کونه کانی ناوچه ی گهرمیان و توانییانه له سه ده ی 16 تا 12 پ.ز. ده و ته تی کاشی له ولاتی بابل دابه زریین و باشور و ناوه راستی میسو پوتامیا و به شیک له گهرمیان بخنه سنوری ده و ته ته که یانه وه. دوا ی رووخانی ده و ته ته که یان زور به یان گه رانه وه گهرمیان. دوا ی چوارسه د و په نجا و پینج سال له رووخانی ده و ته تی کاشییه کان، دووباره ناوی کاشییه کان له گهرمیان ده رده که ویته وه، نه مهش واتای نه وه یه نه م گه له ره سه نه ماونه ته وه و هوکاره که شی نه وه بووه چونکه خه ئکی ره سه نی ناوچه که بوون. پاشای ناشوری سه نحاریب (704-681 پ.ز.) له سالی 702 پ.ز. دا هیرشه کرده سهر ناوچه شاخاوییه کانی روژه لاتی که رکوک له روژئاوای رووباری سیروان/دیاله. له هیرشه که یدا بهم شیوهیه باسی له سه ره که و ته کانی ده کات:

"خواوهنده ناشور، خوی من، هانی دام و منیش به رهو ولاتی کاشییه کان و ولاتی نیاسوبیگالییه کان (به سوپاکه مهوه) جو له مکرد، نه وان دوژمنیکی ترسناکن و له وکاته ی که کهس به بیری نایه بو هیج پاشایهک له پاشایانی باپیری من ملکه چ نه بوون." "له چیا به رزه زور سه خته کان (نه وهنده سه خت بوون به ناچار ی له نه سپ و عاره بانه که م دابه زیم) به سواری نه سپ (به شاخه که دا سه ره که وتم) و عاره بانه که (شاهانه که ی) خوم له سه ر ملی پیاده کانم (سه ر یازده کان) م هه لگرت. له به شیکی زور سه ختی چیا که دا (نه متوانی به نه سپ برۆم) به پیاده وهک گامیشیکی کیوی ده سورامه وه." "گه مارۆی شاری بیت-کیله مزخ م دا و شاره شوراداره که یانم داگیر کرد. خه ئکه که ییم به گه نج و پیره وه راگواست، نه سپه کانیان، نیسته رده کانیان، که ره کانیان،

⁶⁰ RIMA III, Shalmaneser III A.0.102.40: lli 1-2a, p..

⁶¹ SAA XV 94: 14-15.

گامبیشه‌کانیان و مەر و بزێه‌کانیان و هه‌موویانم وه‌ک تالانی شهر هه‌ژمارکرد. هه‌موو نشینگه‌ بچووکه‌کانیان که له ژماره نه‌دهاتن تیکم دان و وێرانمکردن و بلاومکردنه‌وه، و کردمن به‌ کاوله. به‌ ناگر هه‌موو که پر و ده‌واره‌کانیان که پشتیان پێی به‌ستبوو سوتاندمن و هه‌موویانم کرد به‌ خۆله‌میش. " شاری بیت-کیلمازه‌خم دووباره‌ نۆژهنکردوه و کردمه‌وه به‌ شاریکی شوراداری به‌هیزتر له‌ جاران. خه‌لکی ولاتانی تر که داگیرمکردبوون رامگواستن بو‌ ئهم شاره و نیشته‌جیهمکردن. خه‌لکی ولاتی کاشییه‌کان و خه‌لکی ولاتی نیاسویگاللییه‌کان که له‌ ترسی چه‌که‌کانم رایانکردبو له‌ شاخه‌کان هینانه‌ خواره‌وه و له‌ شاره‌کانی خارديشپو و بیت-کوباتی نیشته‌جیهمکردن. هه‌موویانم خسته‌ژێر ده‌سه‌لاتی به‌کێک له‌ خه‌سیندراوه‌کانی خۆمه‌وه که پارێزگاری شاری ئارا پخا بوو.⁶² له‌سه‌ر میلیکی به‌ردین هه‌موو سه‌رکه‌وتن و داگیرکارییه‌کان که به‌ده‌سته‌هینابوو به‌سه‌ریاندا تۆمارمکرد و میلیه‌که‌م له‌و شاره‌دا چه‌قاند.⁶³

سه‌ نجاریب ته‌نها ناوی یه‌ک شاری هیناوه، نه‌ویش شاری بیت-کیلمازه‌یه، هه‌روه‌ها ده‌ئیت چه‌ندین نشینگه‌ بچووکی له‌ ژماره‌ نه‌هاتوو له‌ ده‌وروبه‌ری ئهم شاره‌ بوون. پاشان ده‌ئیت "به‌ ناگر که پر و خیمه‌کانیانم سوتاندن." هه‌روه‌ها ده‌ئیت "ئه‌سپ، نیستر، که‌ر، گامبیش، مەر و بزێه" وه‌ک تالانی جه‌نگ برد.⁶⁴ و ده‌ئیت خه‌لکه‌که‌م له‌ شاخه‌کان هینایه‌ خواره‌وه‌وه، له‌ ناوه‌رۆکی ئهم نووسینه‌ی سه‌ نجاریبه‌وه تیده‌گه‌ین که کاشییه‌کان و یاسویگاللییه‌کانیش شوانکاره‌بوون، و له‌وانه‌یه‌ گه‌رمین و کویستانیان کردبیت. چونکه‌ نووسینه‌که‌ نامازه‌ به‌ که‌ پر و ده‌وارنشیننه‌کان ده‌کات. هه‌روه‌ها له‌ نیو تالانییه‌کاندا ته‌نها ناژه‌لی ئه‌سپ و نیستر و که‌ر و مەر و مالات و گامبیش نامازه‌ی پیکراوه، ئهم جو‌ره‌ ده‌ستکه‌وتانه‌ش له‌ خه‌لکی شارنشین به‌ده‌ستنايه‌ن و له‌وانه‌یه‌ ژيانیان پشتی به‌ستبیت به‌ شوانکاره‌یی، هه‌رچه‌نده‌ به‌شیکیان له‌ شاری (بیت-کیلمازه) ژیاون، به‌لام زۆرینه‌یان شوانکاره‌ی گه‌رۆک بوون و ده‌وارنشین بوون.

12. پارێزگاری دێر (ناوچه‌ی به‌دره و مه‌نده‌لی) نامه‌ نووسی ده‌ویست:

پارێزگاری دێر (ناوچه‌ی به‌دره و مه‌نده‌لی) که ناوی سین-ناعدی بوو، هه‌رچه‌نده‌ ده‌یتوانی بنووسی، به‌لام خۆینده‌واریه‌که‌ی زۆر باش نه‌بوو، له‌ نامه‌یه‌که‌دا بو‌ پاشای ناشوری سارگۆنی دووم ده‌نووسیت و داواي ناردنی نووسه‌ریک ده‌کات بو‌ دیوانی پارێزگار، چونکه‌ نووسه‌ری نه‌بووه. نه‌وه‌ی جیه‌گی سه‌رنجه‌ ئه‌و نامه‌یه‌ که به‌ خه‌تی میخی و زمانی ئه‌که‌دی (شیوه‌زاری ناشوری) نووسراوه، چه‌ند هه‌له‌یه‌کی ریزمانی تیدایه، ئه‌مه‌ش به‌شیکي نامه‌که‌یه:

⁶² پاشایانی ناشوری له‌ هه‌ندیک بنه‌مانه‌ گه‌ نجانیان هه‌نده‌بژارد و ده‌یانخه‌ساندن (له‌ بیاوه‌تییان ده‌خستن) و. پاشان له‌ کۆشکدا راده‌هیندراون بو‌ کاری نووسین و کارگیري و نابوری کۆشک و. ده‌بوونه‌ نزیکترین که‌سانی پاشا له‌ رووی متمان‌ه‌وه، چونکه‌ پاشا له‌ دوو رووه‌هه‌ ئییان دنیا‌ده‌بوو، له‌رووی خیانه‌تی سیاسی و خیزانییه‌وه، له‌ هونه‌ری ناشوریدا ئهم خه‌سیندراوانه‌ بی‌ ریش و سمیل و هه‌ژدین.

⁶³ RINAP 1, 3.1., p.10; 3.1.3. 20-26, p.52; RINAP 3/1: 20-26; Zadok 2002b: 8.10

⁶⁴ RINAP 3/1: 20-26.

'بۆ پاشا، گەرەمی من، خزمەتکارت سین-ناعدی. هیوای تەندروستییهکی باش بۆ پاشای من. ئەو شوێنێی که پاشا منی ناردوو (بەبە پارێزگار، واتە ئە دێر) نووسەرم نییه. با پاشا راستەوخۆ لەریگەیی پارێزگاری ئاراپخا (که رکوک) هوه یان ئە ریگەیی (ناشور-بیلو-تاققین) هوه نووسەریکم بۆ بنییرت. ⁶⁵

13. که یخوسرهوی میدیا ئە ئەیلوئی 615 پ.ز. دا شاری ئاراپخا (که رکوک) ی ئە ئاشورییهکان رزگارکرد

ئە کۆتایی مانگی ئەیلوئی سائی 615 پ.ز. دا که یخوسرهوی پاشای میدیا ئە کرمانشانهوه بەرهو گەرمیان هات و توانی شاری ئاراپخا و گەرمیان ئە دەستی ئاشورییهکان دەرهبینیت و بیخاته سەر دەوڵەتی میدیا. ئە تۆماری شاهانەیی بابلێیهکاندا بەم شیوهیه باس ئەم رووداوهکراوه و بە زمانی بابلی نووسراوه: "ئینا (ئاراخ) ئاراخسانی مات مادای ئانا مات ئاراپخو ئورداما... واتە "ئە مانگی ئۆکتۆبەر دا وڵاتی میدیا (میدییەکان) هاتنە خوارێ بەرهو وڵاتی ئاراپخا. ⁶⁶

ئەمەش هەنگاوێک بوو بۆ هێرشکردنە سەر دەوڵەتی ئاشوری و توانی ئەماوەی سائی تردا شارەکانی ئەربانیل (هەولێر) و ئاشور و پاشان ئە سائی 612 پ.ز. دا ئەینەوای پایتەختی ئاشورییهکانی گرت و بەم شیوهیه گەرمیان و گشت ناوچهکانی زاگروس و باکوری ميسوپوتاميا بوونە بەشێک ئە ئیمپراتۆرییهتی میدیا.

14. ئە سائی 550 پ.ز. دا فارسەکان ئیمپراتۆرییهتی میدیا دەرۆخینن و گەرمیانیش داگیردەکن

ئە سائی 550 پ.ز. دا میری فارسی کۆرشی دوومە توانی ئیمپراتۆرییهتی میدیا بڕۆخینیت و بەم شیوهیه هەموو زاگروس و ناوچهکانی گەرمیان کهوتە دەستی فارسەکان. ئە سائی 547 پ.ز. دا کۆرش بە گەرمیاندا بەرهو ئەربانیل 'ئە مانگی نیساندا، پاشای وڵاتی پارسو، سوپاکەیی کۆکردهوه و ئە خوار ئەربیل (هەولێر) هوه پەرییهوه. ⁶⁷ و ئەویوه ئورارتو (ئە باکوری کوردستان) و لیدیا (ئە رۆژئاوای ئەنادۆل) داگیرکرد.

15. ئە 1 ئۆکتۆبەری سائی 331 پ.ز. دا ئەسکهندەری مەکدۆنی ئە شەری ئەربیلادا کۆتایی بە ئیمپراتۆرییهتی فارسی هاخامەنشی هینا و بە گەرمیاندا بەرهو بابل رویشت.

16. گۆری میرەکانی سەردەمی ئەشکانی ئە گەرمیان ئە شوینەواری سەر قەلا دۆزرایهوه (57 پ.ز. تا 191 ز).

ئە سائی 138 پ.ز. ئەشکانییەکان دەوڵەتی سەلوقی دەرۆخینن و تا 224 ز. فەرمانرەوایی زاگروس و ئیران و ميسوپوتاميا دەکن و، ناوچهکانی گەرمیانیش ئەم سەردەمدا گرنگی خۆی هەبوو بەتایبەت که ئە تەیسەفونی پایتەختی ئەشکانییەکانهوه زۆر دوورنەبوو. ئەم سەردەمدا زۆریهێ ناوچهکان ئۆتۆنۆمی خۆیان هەبوو.

یەکیک ئەو دۆزینەوه گرنگە شوینەوارییهکانی که ئە ناوچهکانی گەرمیان ئە نجامدراون، گۆرە گۆمەزدارەکی میرەکانی گەرمیانە که ئە سەردەمی ئەشکانیدا ئەوی نیژرەبوون و گۆری بنەمائەیهکی فەرمانرەوا و دەوڵەمەندی گەرمیان بوون. ئەم گۆرە ئە سەر قەلا دۆزرایهوه و ئە سائی 2013 دا ئەلایەن تیمیکی شوینەوارناسی گەرمیانەوه کەنەو پشکنینی تێدانه نجامدرا. ئەم

⁶⁵ SAA XV 17; Radner 2014a: 69.

⁶⁶ Wiseman 1956 B.M.21901.line.23. p.57.

⁶⁷ Amélie Kuhrt, The Persian Empire: A Corpus of Sources from the Achaemenid Period, USA, 2007, p.50.

گۆرەدا چەند تابوتییکی گەلجۆشی رەنگ شۆشەیی پیرۆزەیی دۆزانەووە ئەگەل نیسکی چەند میر و شازادەییەك و، چەندین كەلوپەلی و سەكە سەردەمی ئەشكانی كە نیستا ئە مۆزەخانەیی گەرمیان ئە قەلای شێروانە نەمیشكراون. ئەنیو ئەو پارچە شۆینەوارانەدا ژمارەییەك سەكە ساسانی دۆزانەووە كە بۆ سەردەمی چوار پاشای ئەشكانی دەگەرینەووە، ئەوانیش سەكەکانی پاشا (نۆرۆدییسی دوووم كە ناسراوە بە نەردەدۆم (57-38 پ.ز.)، قۆلۆگاسیسی (بەلاش) یەكەم (51-78 ز.)، نەرتەبانوس (نەردەوان) ی سییەم (80-90 ز.)، قۆلۆگاسیسی (بەلاش) ی سییەم (105-147 ز.)، قۆلۆگاسیسی (بەلاش) ی چوارەم (147-191 ز.)⁶⁸.

17. پەیکۆلی یەكەم مۆنۆمیت ئە گەرمیان و درێژترین نووسینی شاھانەیی ساسانی ئە جیھان

پاشای ساسانی نیرسە (293 ز.)، ئەدوای مردنی باوکی ئە کیشەو جەنگدا بوو ئەگەل مامی كە تەختی شاھانەیی ساسانی ئە زۆتەکردبوو. ئەبەر ئەووە نیرسە هەوئیدا كە لایەنگران ئە ناوچە و هۆز و نەتەووە جیاوازهكانی سنوری دەوڵەتی ساسانی ئە خۆی كۆبكاتەووە بۆ ئەووە تەختی شاھانەیی ساسانی بەدەستبەینیتەووە. ئەووەبوو ئە باكوری خۆرئاواوە بەرەو ناوجەرگەیی دەوڵەتی ساسانی گەرایەووە و ئە پەیکۆلی ئە رۆژئاوی دەربەندیخان تۆانی سەرکەوتن بەسەر مامیدا بەدەستبەینیت. بۆ ئەم یادەش مۆنۆمیتییکی سەرکەوتنی دروستکرد ئە شیووە قۆللەییەکی گەورە لاکیشەیی بەردین و بە پەیکەری گەورەیی سەری خۆی رازاندییەووە و، ئە سەر دەیان بەردی گەورە بە ئەلف و بیی پەهلەوی و ئەشكانی سەرکەوتنەكەیی خۆی و ناوی هەموو ئەو هۆز و نەتەوانەیی كە هاوکاری بوون تۆمارکردووە. بەم شیووەیی ئەم نووسینەیی نیرسە بەدرێژترین نووسینی شاھانەیی ساسانییەكان دادەندریت ئە جیھاندا، بەردەنوو سەراوێكان نیستە ئە مۆزەخانە سلیمانین.⁶⁹

17.2. تۆپ عەسكەر، شۆینەواری ئاوەدانییەکی ساسانییەكان

ئەم چەند سائەیی رابردوودا شۆینەوارناسانی گەرمیان ژمارەییەك شۆینەوار و ئاوەداننی شۆینەواری گەرمیان دۆزییەووە، ئە نیویاندا شۆینەواری تۆپ عەسكەریبوو، كە ئاوەدانییەکی سەردەمی ساسانییەكان بوو چەندین پارچە شۆینەواری ئەم سەردەمەیی تیدا دۆزییەووە، ئە نیوانیاندا گۆلینە و سەكە ساسانی تیدا بوو.⁷⁰

17.3. گۆردەخمەكانی كفری

ئەباكوری رۆژئاوی كفری چەندین گۆردەخمە ئە ناوچە چیاوییەكە هەلكەندراون، ئەو گۆرانە گۆری زەردەشتییەكانی سەردەمی ساسانییەكان و شۆینەكەشیان ئەریگەیی سەرەکی حەجی زەردەشتییەكان بوو ئە تەیسەفونەووە بەرەو تەختی سولەیمان وشیز.

⁶⁸ بە سویاسەووە تیعەكەیی شۆینەواری گەرمیان راپۆرتەكەیان نیشاندام و ریگەیان پیدام كە بەكورتی ناماژە بەم دۆزینەوویە بكەم.

⁶⁹ Gianfilippo Terribili and Alessandro Tila, "The Activities of the Italian Archaeological Mission in Iraqi Kurdistan (MAIKI): The survey area and the new evidence from Paikuli blocks documentation," in: Kopanias, K, and J. MacGinnis, (eds.) Forthcoming. The Archaeology of the Kurdistan Region of Iraq and Adjacent Regions. *Conference Proceedings, Athens, November 1st-3rd 2013*, Oxford : Archaeopress, (2016), pp.417-426.

بۆ وردەکاری دەقەكە، دەرواندیریته: كۆزاد محمد ئەحمەد، "پەیکۆلی: شۆینەواری گەرمیان... دەقیگی ئەبیركراو،" ژین 3 (2011): 11-36.

⁷⁰ بەرێووەبەریتی شۆینەواری گەرمیان، "راپۆرتییکی سەرەتایی دەربارەیی كەووشكینیەكانی گۆرستانی تۆپ عەسكەر،" گۆقاری سوپارتو، ژمارە 8، هەولێر (2014)، 133-154.

نەمە جگە ئەو شوینەوارانە، شوینەواری کۆشکی حەوش کۆرۆ و جۆگە ی گاورێ کە هەردووکیان بە شوینەواری سەردەمی ساسانی دادەندرین.⁷¹

کۆتایی و دەرئە نجامەکان

لە کۆتایی نەم توێژینەووەیەدا گەشتینە چەند دەرئە نجامێک:

1. هەرۆک بەروونی دەرەکەوویت، بۆ نووسینەووەی کرۆنۆلۆجیای میژوو و شارستانییهتی گەرمیان چەندە پێویستمان بە تۆمارە کۆنەکان هەبوو، نەوێندەش بە لگە و دۆزینەووە شوینەوارییەکان وەک کەرەستە و بە لگە ی مادە لایەنە شاراوەکانی میژوو و شارستانییهتی نەم ناوچە یە روون دەکەنەووە.
2. بە لگە شوینەوارییەکان دەریانخستوووە کە ناوچەکانی گەرمیان یەکیکن لە کۆنترین ئەو ناوچانە ی کە سەرەتای ژێانی مرقۆقی تێدا دەرکەوتوووە، زیاتر لە سەد و بیست هەزارسال ئەمەو بەر لە پێدەشەکانی چیاکانی دەورو بەری گەرمیان مرقۆقی چاخی بەردینی کۆن ژیاووە.
3. یەکیک لە کۆنترین کارەکانی هونەری هە لکەندن لە سەر بەرد لە ناوچە ی هۆرین دۆزاو تەووە، کە دیمەنی بزە کیویبە و مرقۆقەکانی چاخی بەردینی ناوەرەست دروستیان کردوووە.
4. رۆلی مرقۆقەکانی ناوچە ی گەرمیان لە شۆرش کشتوکالی چاخی بەردینی نویدا بەروونی دیارە، لە گوندی چەرموو کشتوکالی و گۆزە دروستکردن و بیناسازی لادی ئەو داهینانە گرنگانە بوون کە لە هەزارە ی حەوتەمی پ.ز. هەتا سەدە یە ک ئەمەو بەر بەهەمان شیوازە لە ناوچە کەدا بەردەوام بوون.
5. لە نزیک مەندەلی ئە چۆخە مامی دیمەنی کۆنترین هە لپە رکی کوردستان دۆزایەووە، کە دەگەریتەووە بۆ شارستانییهتی سامەرا (5500-4900 پ.ز.). نەم هە لپە رکی بێ هەوانە یە بۆ باران بارین بوویت.
6. لە چاخی بەردینی کانزاییدا ژیان و شارستانییهت لە گەرمیان بەردەوام بوو، لە گردی رحیم نزیک ناحیە ی رزگاری شوینەواری کۆنترین گوندی نەم سەردەمە دۆزایەووە کە ئەویش شیوازی بیناسازی و گلینە ی شارستانییهتی حە لە ف (4900-4500 پ.ز.) ه.
7. ژمارە یە ک گە لی رەسەنی کۆنی زاگرووس لە ناوچەکانی گەرمیان دە ژیان وەک گوتییەکان، بە شیک لە ئولوبییەکان، خوربییەکان (بە تاییەت شانشینی سیموروم و پاشایانی شاری کارخار) و کاشییەکان و پاشان میتانییهکان. هەرۆهە نامورییهکانیش لە کۆچە دریزە کە یاندا ئەو لاتی شامەووە بە باکوری میسۆ پۆتامیادا هاتنە گەرمیان و دواتر بەرەو ناوچەکانی باشور بەرێکەوتن و هەندیکیان لە باشوری رۆژئاوای گەرمیان نیشتە جی بوون. جگە ئەووە ی ئاشورییهکان عیبرییهکان و ئازامییەکان و تەنانەتە تاکە تاکە یونانییهکانی کە ناراوەکانی ئە نادۆ لیان بۆ ناوچەکانی دەورو بەری گەرمیان راگواستوووە.

⁷¹ بریار احمد، بررسی و تحلیل باستان شناختی آثار معماری ساسانی منطقه بین رودخانه های زاب کوچک و سیروان، پایان نامه برای دریافت درجه کارشناسی ارشد گروه باستان شناسی، دانشگاه تهران، دانشگاه ادبیات و علوم انسانی، 2018، 55.

8. یه کیك له ئه نجامه گرنه گه کانی ئەم تووژینه ویه تیشکخستنه سهر کاشییه کانه، ئەو گه نه رهسه نهی زاگرووس که نه سه ره نهی هه زاره ی دووه مه وه به شیکیان کۆچیان کرد بۆ ولاتی بابل و دواتر بۆ ناوچه کانی فوراتی سوریا، و له ساڵی 1595 پ.ز. توانییان دهوئته تی کاشی دا به زینن و هه موو باشور و ناوه راستی میسۆپۆتامیا و به شیک له گه رمیان بخه نه سه ره ئەم دهوئته ته. تازه ترین به نگه شوینه وارییه دۆزراوه کانی که ناری رووباری سیروان له گه رمیان به نگه ی بوونی کاشییه کان له گه رمیان پشتراست ده کاته وه. هه رووه ها به پشت به ستن به نووسینه شاهانه کانی سه نحارییی پاشای ناشوری تووژهر توانیویه تی دوو خال روون بکاته وه، یه که م ئەوه یه که کاشییه کان دوا ی رووخانی دهوئته ته که یان گه راونه ته وه گه رمیان و له شاخه کانی روژهلای گه رمیان و روژهلای هه ری می ئاراپخا (که رکوک) ژیاون. دووه م خال ئەوه یه که کاشییه کان دوا ی زیاتر له چوار سه ده له رووخانی دهوئته ته که یان هه رووه ک گه لیك مابوونه وه و زیاتر له چیا سه خته کانی ده وره به ری گه رمیاندا به به خێو کردنی ناژه ئەوه خه ریک بوون و تا بۆ دوا جار له ساڵی 702 پ.ز. سه نحاریب زۆربه یان راگواست بۆ سنوری پارێزگای ئاراپخا و نه وی نیشه ته جیی کردن و خه ئکی ناوچه کانی تری به زۆر راگواستوو به بۆ شار و ناوچه کانیان. ئەمانه ش به نگه ی نه وه ن که کاشییه کان یه کیك بوون له گه نه کۆنه کانی گه رمیان بۆ ماوه ی زیاتر له هه زار ساڵ له سه ده ی هه ژده ی پ.ز. وه تا کۆتایی سه ده ی هه شته می پ.ز. له ناوچه که دا ژیاون و دواتریش زۆرینه یان راگواستراون بۆ روژئاوای گه رمیان له سنوری ئاراپخا (که رکوک)، به م شیویه روون ده بیته وه کاشییه کان گه لیکی ره سه نی گه رمیان بوون. به نگه شوینه وارییه دۆزراوه کانی کانی ماسی نزیك رووباری سیروانیش ئەو راستییه ده سه لێنن که ته نه انه ت له وکاته ی کاشییه کان له باشور و ناوه راستی میسۆپۆتامیا دهوئته تیان هه بوو، له گه رمیان کاشییه کان ده ژیان و په یوه ندی یان له گه ل کاشییه نی سنوری دهوئته تی کاشی و گلینه و دۆلکه گلینه یه (Kassite Goblets) کانی کاشییه کان باشترین به نگه ن.
9. پاشایانی سومه ری له هی رشی به رده وام دا بوون بۆ سه ره ناوچه کانی گه رمیان، چونکه ناوچه یه کی ستراتییجی و گرنگ بوو که ده شته کانی میسۆپۆتامیای به زاگرووس و بانه کانی ئیران و ده شته کانی ولاتی عیلامه وه ده به سه ته وه. ئورنه موی پاشای سومه ری له شه رێکدا له ناوچه ی گه رمیان کوزرا، شولگی کورپ نۆ جار هی رشی کرده سه ره شانشین سیموروم له گه رمیان. له وانیه نه خشی ده ربه ندی گا ور یه کیك له و دوو پاشایه نیشان بدات و دۆژمنه کانی پاشاکه ش له ئولوبییه کان بوون که هاوسنوری شانشین سیموروم بوون.
10. نه خشی بیلوله که دیمه نی پاشایه کی جه نگاوه ری سه رکه وتوو ی ناوچه ی گه رمیان نیشان ده دات، میژوو که ی بۆ سه ده ی 19 پ.ز. ده گه رپته وه. نووسینه که ی سه ری زۆر باش ناخویندریته وه چونکه ئەو هونه ره منده ی که نووسینه که ی له سه ره شاخه که هه لکه ندوو ه به ره نووسینیکی تر نووسیویه تییه وه، له وانیه هونه ره منده خوینده وار نه بووبیت.
11. دۆژینه وه ی گۆره شاهانه که ی سه رقه لا که بۆ سه رده می ئەشکانییه کان ده گه رپته وه ئەوه مان بۆ ده رده خات که گه رمیان وه ک هه ولیر گرنگ بووه بۆ میر و پاشایانی ئەم سه رده مه.

12. ناوچه که گرنگی زوری هه بووه له سهردهمی ساسانییهکاندا، له گرنگترین نهو به لنگه شوینه وارییهانی که لهم ناوچهیه دۆزراوتهوه نووسینه شاهانهکانی پاشا نیرسهیه که درێژترین نووسینی شاهانهی ساسانییهکانه. ههروهها دۆزینهوهی شوینهواری تۆپ عهسکهرو کۆشکی ههوشکۆرو، و جۆگهی گاوری به لنگهی گرنگی ناوچه کهن لهم سهردهمهدا.

13. ناووهوای گهرمیان گرنگی خۆی ههیه، ههروهک چۆن به شیک له گهرمیان هه ندیك جار تووشی وشکهسائی ده بیته به هه مان شیوهش، له سائی 714 پ.ز. باران بارین دوا دهکتهویت، به لام له کۆتایی دا باران و په له دیت و پارێزگاری ئاراپخا مژده ده دات به پاشای ناشوری.

14. بیگومان نووسینهوهی کرۆنۆلۆجیای میژوو و شارستانییهتی گهرمیان له تویژینهوهیه کدا کۆتایی نایهت و لیڤه دا ته نهها تیشکخراوته سه ر رووداوه هه ره سه ره کییهکان. کهنه وپشکنینه شوینه وارییهکان و دۆزینهوهی نووسینه میخییهکان له داها توودا له وانهیه میژووی کۆنی ناوچه که زیاتر رووبکاتهوه ورده کاری زیاتر ده ربخات.

سه رچاوهکان

- انطون مورتکات، الفن في العراق القديم، ترجمة: عيسى سلمان و سليم طة التكريتي، بغداد، (1975)، ص ص 205-229.
- به ریوه به ریته شوینهواری گهرمیان، "راپۆرتیکی سه ره تایی ده رباره ی کهنه وپشکنینهکانی گۆرستانی تۆپ عهسکه ر،" گۆقاری سوهارتو، ژماره 8، هه وئیڤر (2014)، لا 133-154.
- بریار احمد، بررسی و تحلیل باستان شناختی اثار معماری ساسانی منطقه بین رودخانه های زاب کوچک و سیروان، پایان نامه برای دریافت درجه کارشناسی ارشد گروه باستان شناسی، دانشگاه تهران، دانشگاه ادبیات و علوم انسانی، 2018، 55.
- دلشاد عزیز زاموا، "دراسة تحليلية للزخارف الآدمية و الحيوانية على فخاريات حضارة سامراء (4900-5500 ق.م.)،" مجلة هزارمیرد، العدد 25، السليمانية (2004)، ص ص 243-270.
- دلشاد عزیز زاموا، "نه خشه که ی ده ربه ندی گاور، شیکردنه وهی به لنگه هونه رییهکان بو دیاریکردنی سه رده مه که ی، گۆقاری سوهارتو، ژماره 1، هه وئیڤر، (2007)، لا 3-9.
- طه باقر، مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة، ج 1، بلاد الرافدين، بغداد (2012).
- کۆزاد محمد نه حمه د، "په یکوئی: شوینه واریکی گرنگ... ده قیکی له بیرکراو،" ژین 3 (2011): ج 11-36.
- Amélie Kuhrt, The Persian Empire: A Corpus of Sources from the Achaemenid Period, USA, 2007, p.50.
- Andre Tome, Ricardo Cabral and Steve Rentette, "The Kani Shaie Archaeological Project," in: Kopanias, K, and J. MacGinnis, (eds.) Forthcoming. The Archaeology

- of the Kurdistan Region of Iraq and Adjacent Regions. *Conference Proceedings, Athens, November 1st-3rd 2013*, Oxford : Archaeopress, (2016), pp.427-434.
- Behzad M. Nasrabadi, "Beobachtungen zum Felsrelief Anubaninis," *ZA* 94 (2004), pp.291-303;
 - Brinkman, J. A., *A political history of post-Kassite Babylonia, 1158-722 B.C.*, Roma: Pontificium Institutum Biblicum, 1968.
 - Brinkman, J. A., *A catalogue of cuneiform sources pertaining to specific monarchs of the Kassite dynasty, Materials and studies for Kassite history vol.1*, The Oriental Institute of the University of Chicago, (1976).
 - Brinkman, J. A., 1976-1980 b "Kassiten (Kaššû)," *RIA* V, Berlin, pp. 464-473.
 - Burce Howe, "Karim Shahir," In: Braidwood, L., et al., *Prehistoric Archaeology along the Zagros Flanks*, Chicago, (1983), pp.23-155.
 - Cecil, J. Edmonds "Two More Ancient Monuments in Southern Kurdistan," *The Geographical Journal*, Vol. 72, No. 2 (Aug., 1928), pp. 162-163.
 - Dlshad A. Marf, *Cultural Interaction between Assyria and the Northern Zagros*, PhD dissertation, Assyriology Department, Leiden University, Netherlands, (2016).
 - Dlshad Marf "Deified mountains in the Zagros; Nishba, Batir, Andarutta, and Hiptunu," Paper presented in the *Zagros symposium*, organized by the NINO in Leiden, December 1st 2014.
 - Dlshad A. Marf, (forthcoming) "Deified mountains in the Zagros; Nishba, Batir, Andarutta, and Hiptunu," Paper presented in the *Zagros Symposium*, organized by the NINO in Leiden, December 1st & 2nd, 2014.
 - Editorial Staff, "Remains of stone age hunters found in Iranian Kurdistan" *EKurd Daily News*, December 31st 2015, <http://ekurd.net/stone-age-hunters-iranian-kurdistan-2015-12-31>.
 - Edzard, D. O. and M. Gallery "Kutha," *RIA* 6 (1980-1983), pp.384-387.
 - Fuchs, A., and Parpola, S., 2001 *The Correspondence of Sargon II, Part III: Letters from Babylonia and the Eastern Provinces, State Archives of Assyria XV*. Helsinki.= SAA XV =
 - Grayson, A. K., 1996 *Assyrian Rulers of the Early First Millennium BC 2 (858-745 BCE) (The Royal Inscriptions of Mesopotamia, Assyrian Periods III/I)*, Toronto - Buffalo - London. = RIMA III.

- Grayson, K., and Novotny, J., 2012 *The Royal Inscriptions of Sennacherib, King of Assyria (704-681 BC), Part 1, Royal Inscriptions of the Neo-Assyrian Period*. Winona Lake, Ind : Eisenbrauns.= RINAP III/I.
- Frayne, D., 1993 *Sargonic and Gutian Periods (2334-2113 BC), The Royal Inscriptions of Mesopotamia. Early Periods*. Toronto – Buffalo – London.= RIME II.
- Frayne, D.R., “On the Location of Simurrum”, in Young, G. D., Chavalas, M. W. and Averbeck, R. E. (eds.), *Crossing Boundaries and Linking Horizons: Studies in Honor of Michael C. Astour*. Bethesda: CDL Press, 1997, pp. 243–69.
- Frayne, D., 1997 *Gudea and His Dynasty, The Royal Inscriptions of Mesopotamia. Early Periods III/1*. Toronto – Buffalo – London.= RIME III/1.
- Frayne, D., 1997 *Ur III period (2112-2004 BC): The Royal Inscriptions of Mesopotamia. Early Periods, RIME 3/2*, Toronto [etc.]: University of Toronto Press.= RIME III/2.
- Frayne, D., 1999 “The Zagros campaigns of Šulgi and Amar-Suena” In: Owen, D. I., and G. Wilhelm (eds.), *SCCNH 10*, Bethesda, Maryland: 141-201.
- Gianfilippo Terribili and Alessandro Tila, “The Activities of the Italian Archaeological Mission in Iraqi Kurdistan (MAIKI): The survey area and the new evidence from Paikuli blocks documentation,” in: Kopanias, K, and J. MacGinnis, (eds.) Forthcoming. *The Archaeology of the Kurdistan Region of Iraq and Adjacent Regions. Conference Proceedings, Athens, November 1st-3rd 2013*, Oxford : Archaeopress, (2016), pp.417-426.
- Grayson, A. K., *Assyrian Rulers of the Third and Second Millennium B.C. (to 1115 BC), (The Royal Inscriptions of Mesopotamia: Assyrian Periods 1(= RIMA I))*, Toronto - Buffalo – London, 1987, .A.0.39.1001: ii’ 1- iv’.
- Howe, B., Barda Balka, with Foreword by Yorke M. Rowan, Oriental Institute Communications, Chicago, (2014), pp. 1-29. See also, Naji Al-Asil, “Barda Balka,” *Sumer Journal* vol.5, Baghdad, (1949), pp. 205-206.
- Jesse Casana & Claudia Glatz, “The Land Behind the Land Baghdad: Archaeological Landscapes of the Upper Diyala (Sirwan) River Valley,” *IRAQ* (2017), vol. 79, pp. 47–69. esp. fig.4, p.53ff.

- Joan Goodnick Westenholz “Heroes of Akkad,” *Journal of the American Oriental Society*, Vol. 103, No. 1, *Studies in Literature from the Ancient Near East*, by Members of the American Oriental Society, Dedicated to Samuel Noah Kramer (Jan. - Mar., 1983), pp. 327-336; also see,
- Kozad M. Ahmed, *The Beginnings of Ancient Kurdistan (c.2500-1500 BC) A Historical and Cultural Synthesis*, PhD dissertation, Leiden University, (2012).
- Marta Luciani, M. van Ess and K. Rasheed Raheem, “Recent research on the site of Chemchemal and its surrounding region,” Paper presented in the international conference *Archaeological Research in the Kurdistan Region of Iraq and the adjacent areas*, Athens, November 1st-3rd 2013.
- Postgate, N., & Roaf, M., “The Shaikhan Relief,” *al-Rāfîdān* 18 (1997), pp.143-155.
- Radner, K., 2014 “An Imperial Communication Network: The State Correspondence of the Neo-Assyrian Empire,” In: Radner, K., (ed.), *State Correspondence in the Ancient World: From New Kingdom Egypt to the Roman Empire*, Oxford University Press: 64-93.
- Reade, J. E., “Kassites and Assyrians in Iran,” *Iran XVI*, (1978): 137-143.
- Samuel Noah Kramer, “The Death of Ur-Nammu and His Descent to the Netherworld,” *Journal of Cuneiform Studies*, Vol. 21, Special Volume Honoring Professor Albrecht Goetze, *The American Schools of Oriental Research*, (1967), pp. 104-122. (URL: <http://www.jstor.org/stable/1359365>).
- Simo Parpola and Porter, M., *The Helsinki Atlas of The Near East in the Neo Assyrian Period*, Helsinki. (2001), map.4.
- Shaffer, A. and N. Wasserman “Iddi(n)-Sîn, King of Simurru: A New Rock Relief Inscription and a Reverential Seal. Mit einem Beitrag von Ursula Seidl,” *ZA* 93 (2003), pp.1-52.
- Starr, R.F.S., 1937 *Nuzi report on the excavations at Yorgan Tapa near Kirkuk, Iraq conducted by Harvard University in conjunction with American Schools of Oriental Research and the University Museum of Philadelphia 1927-1931*, Vol. I, Harvard University Press, (1937).
- Tefvik Emre Serifoglu, Claudia Glatz, Jesse Casana and Shwkr Muhammed Haydar, “The Siran (Upper Diyala) Regional Project-First Results,” in: Kopanias, K, and J. MacGinnis, (eds.) Forthcoming. *The Archaeology of the Kurdistan Region of Iraq*

and Adjacent Regions. Conference Proceedings, Athens, November 1st-3rd 2013, Oxford : Archaeopress (2016, pp.. 403-410.

- Winter, I., J., “The Conquest of Space in Time: Three Suns on the Victory Stele of Naram-Sîn,”In: Dercksen, J.G., & Larsen, M. T., (eds.), *Assyrian and Beyond studies presented to Mogens Trolle Larsen*, Leiden: NINO, (2004): 607-628.
- Zadok, R., 2002 *The Ethno-linguistic Character of Northwestern Iran and Kurdistan in the Neo-Assyrian Period*, Jerusalem.
- Wiseman, D. J., 1956 *Chronicles of Chaldaean Kings (626-556 B.C.) in the British Museum*, London.

Chronology of Culture and History of Garmian district in the light of the archaeological evidence and the ancient records

(From Paleolithic to the late Sassanian period)

Dlshad A. Marf Zamua

Instructor at the Department of Archaeology, Salahaddin University-Erbil

dlshadazamua@gmail.com

Abstract

The archaeological discoveries in the Garmian region along the Sirwan/Diyala river and its neighboring valleys and plains showed a rich culture began from the Lower Paleolithic in the earliest workshops of stone tool makers to the first villages during the Neolithic, then to the Chalcolithic Age. Besides, the author relies on the cuneiform records of the local and Mesopotamian rulers dealt with the history and culture of the region from different prospective.

This paper deals with the chronology of culture and history of Garmian district from the Paleolithic to the late Sassanian period, the author relies on the results of the archaeological previous and recent discoveries and the cuneiform and other ancient texts, these evidence give a good sequence in order to understand the development of culture in the region and as well the cuneiform records give a rich details about the historical events and the local kingdoms of the region. This paper is the first attitude in rewriting the chronology of the region from both cultural and historical perspectives in the light of both archaeological and cuneiform and other ancient records. Moreover, the author tried to make the results of the local archaeological field works and excavations become visible, which is not well known for the foreign scholars abroad.